## **BASIC HINDI GRAMMAR**

్డ్రీ హిందీ భాషలో అచ్చులు 13, హల్లులు 33, మొత్తం 46 కలవు. అచ్చులు స్వయముగా పలుక గలవు. హల్లులు అచ్చుల సహాయము లేనిదే పలుకలేవు.

# ७स्पूरा स्वर

ಲ......**ਹ** 

**७......**ਏ

ब.....इ ఓ.....3ो

<del>४</del>3.....ई रह......3गे

ಕು.....3 ಅಂ....31

<del>८३</del>......37:

\* \* \* \* \* | \* \* \* \*

	హల్లులు व्यंजन				
క	ဆု	ゟ	ఘ	ස	
क	ख	ग	घ	ङ	
చ	ఛ	ಜ	ಝ	<b>æ</b>	
अ क य च क त थ प	श ख ఛ छ	ਨ ਗ       ಪ       ಪ       ಪ	अ म अ स स स स स स स स स स स स स	ਲ ਲ ਲ ਨ	
ಟ	ර	ස	ధ	<u>ස</u>	
ट	ਠ	ड	ढ	ण	
ඡ ්	ф	ය	ధ	స	
त	थ	द	ध	न	
ప	ఫ	ಬ	భ	ක්	
प	ठ छ छ छ ठ र	ब	भ	ह ज रू श	
ಯ य	ರ	ಲ ल	వ	శ	
य	र		व	श	
ష	స	హ	क्ष <del>्र</del>	স্ম(ঙ্ক	
ष	स	హ ह	क्ष	त्र	
श्चेष अर्थक	रु स्र (क्) अ	*	*	*	

# ठाउँ बारहखडी

హిందీ భాషలో గుణింతాలు వ్రాసేటప్పుడు గుర్తుంచుకోవలసిన విషయాలు

1. కుడి ప్రక్క వచ్చు అచ్చల రూపములు - ఉదా: 3. పైన వచ్చు అచ్చుల రూపములు - ఉదా :

1. కుడి ప్రక్కవచ్చు అచ్చులగు आ, ई, ओ, औ రూపములకు ఉదా:-का खा गा चा जा टा ता पा की खी गी ची जी टी ती पी को खो गो चो जो टो तो पो को खो गो चो जो टो तो पो 2. ఎదమ వ్రక్త వచ్చు అచ్చు కై రూపమునకు ఉదా:-

4. క్రింద వచ్చు అచ్చుల రూపములు - ఉదా :

3. పైన వచ్చు అచ్చులగు ए,ऐ రూపములకు ఉదా:-के खे गे चे जे टे ते पे मे के खे जे चे जे टे ते पे मे 4. క్రింది వచ్చు అచ్చులగు उ,ऊ,ऋ రూప్రములకు ఉదా:-

कु खु गु चु जु दु तु पु मु कू खू गू चू जू दू तू पू मू कृ खृ गृ चृ जृ दृ तृ पृ मृ

్డగమనిక : ఒక్క " ₹ "గుణింతంలో మాత్రం ₹, 35ల గుర్తులు ఈ విధంగా ఉంటాయి. ఉదా :- ₹, ₹, ₹

ಗುಣಿಂತಾಲು - बारहखडी

डु इ इ इ इ පෘ දී දී ಕಂ కు **ಕ್ರಾ** क का कि की कु कू कृ के के को को कं कः စ်ာ စ်္သာ စ်္သု စ်္သာ စညာ စညာ စ်္သာ စညာ စ်**ာ**ဝ ख खा खि खी खु खू खृ खे खे खो खो खं ന<sub>ე</sub> त त ति ति त ರಗಾಗಿ ಗಿ ಗು ಗೂ ಗ್ಷ ग गा गि गी गु गू गृ गे गै गो गौ गं गः ఘ ఘာ ఘုံ ఘုံ ఘုံ ఘာ ఘုံ ညှုံ ညှုံ ညှုံ ညှာ ညှာ ညှာ ညှာ ညှာ घृ घे घै घो घौ घं घ घा घि घी घु घू षः చు చూ చృ చె చై చో చౌ చం ాన కి చ చా చ చ च चा चि ची चु चू चे चै चो चो चं - जि च का मै के का का का की की की का का न्री ह छ छा छि छी छु छू छे छे छो छो छं छ 🗗 🕏 ಜೃ ಜ කු කි ක සා ඇ පු జీ ఋ ස සා ස ಜ್ಞಾ ज जा जि जी जु जू जे जे जो जो जं जे ह భాయాయా ల్లూ జా భూ యా రా యే యో యాయ్లారా గాకి झ झा झि झी झु झू झे झे झो झो झं दूर టు టూ టృ හ හා ඩී ඩී හු නු නු ආර ච්රී ಟ ट टा टि टी दु दू टे टैं टो टी इं ट्ट

గుణింతాలు - बारहस्रडी ති § Seton නි ठ ठे ಕಾ ಠಂ ಶಃ ರೂ ಠು రృ ಠ 8 ಠಾ ठौ ठो ਰਂ वि ठी ਰ: ठु ठू ठृ ठा කි దీ 四省 ಡಾ డః ਰ ਵੇ దం යී దృ ద డు ದ್ ದಾ डो डौ डि डं डी डः डु इ डू डा දි ठि දිෘි 記 を ಧೌ දී ధృ ధు ಧುಾ ధం ధః ф ಥಾ ढी ढो ढि ढी ढु ढृ ढः ढू ढा සි සු සී ह्यु जि ಣಾ គ ខេះ 80 ಣ ಣು ಣಾ ಣಿ ខា णे णि णी णो णी णं णु णृ णः णू ण णा ණි త్ తు ಕಾ తం తః ව తూ తృ ઢ <u>ਡੂ</u> ਨੇ હ ಠಾ ते तौ ति ती तो तं तु तू तृ तः कुथै ф ණි क థు థూ ø థృ фо థః Ф Ф Ф थे थि थो थौ थी थं थु थृ थू थः थ था කි් <del>ದ</del>ಾ దీ దు ದ Q 之 式 ದಾ దృ దం దః ක ద ದಾ दे दौ दि दो दं दी दु दू दृ द: दा දති व धे ధీ वृ ಥಾ ధు ಥಾ ಧುಾ ధృ фο ధః Ф ద్ది धो धौ धि धी धं धु धृ धू धा धः నో रू ने నీ ह्य न ನೌ మ ನಾ నృ సం నః న ຄ ನಾ नि नौ नी नो नं नृ नु नू ना नः ప్ పు పృ ವೌ పి పూ व्य प ವೆ ವೌ పః ప పె పం पि पे पौ पी पो पं पु पृ प पा पू पः ఫు \$ कें के ఫ ಘ \$ ఫూ ఫృ ३ फे နှံဝ န်း ţ फा फि फे फी फु फो फौ फं फू फृ फः

గుణింతాలు - बारहखडी නි यू वे ಪೌ ಬ೦ ಬಃ ಪ නි ಬೃ ಬಾ ಬು ಬಿ ಬಾ ಬ बं बौ बे बो वः बी बि बृ बु बू बा భ कुश्व ಭಾ ಭಃ భం భ భ భృ భు ಭಾ బ్ర ಭಾ भो भौ भं भः भू भे भी भा भि भृ भु మో మౌ మం మః మై ಮ మృ మీ ము ಋಾ మా మి मो मौ मं मः मै मे मी मा मि मृ मु मू ಯಾ ಯೌ ಯಂ ಯಃ ळ्ळ ये ಝೃ ಯ ಯೂ ಯಾ ಯು ಯ ಯಾಯ यो यौ यं ये यः यी या यि यु यृ यू ති ಕಾ ర్య 3/5 ರಂ ₹ 5 ð రృ ರು ರೂ ව р ರಾ रो રં रो ₹: रि री र् रु रू रा ණි ಶೌ হু ল ව් ಶ ಲಂ ಲಃ ಲೃ ව ಲು ಲಾ ಲಾ ಲ लो लौ ले लं लः लि ली लृ लु लू ला వో ಶೌ ब्र<u>ु</u> व ත්ර ත්ඃ వృ 3 නු వూ వీ వి వ ವಾ वौ वो वं वि वी व: वृ वु वू वा ন গী శ్రక æ Ģ ð శం శః శ్బ ಸಿ శు ಸಾ శ ಹಾ शौ शे शो शं शः शि शी शृ शु शू शा ವೌ ಎ್ গ্র ఘ ఘా షృ ಷ व्यक्र షం షః ವೌ ಭ ష षे षो षो षं षी ष: षि षृ षु षू षा ष స్ప ನ್ ನೌ స్ సె సం సః रू स సు సూ ನಾ సి से सो सौ सं सि सी सृ सः सु सू सा హే హౌ హం హః హీ హృ ಬೌ హాలా **記**表 ಭಾ హు హ హా हौ हो हि ही हे हं हः हा हू ह हु

# హింది భాషలో పదముల ఉచ్చారణ విధానము 'స

#### Rule - 1

హిందీ భాషలో రెండు అక్షరముల పదములో రెండవ అక్షరము హల్లు అయినచో ఆ అక్షరము పూల్తగా ఉచ్ఛలింపబడదు. కాని రెండవ అక్షరమునకు అచ్చు శబ్దము చేలినచో ఆ అక్షరము పూల్తగా ఉచ్చలింపబడును.

టదా 1:- आज - అడ్, कल-కల్, दिन-దిన్, लिख-రిఖ్, सुन-సున్, फल-ఫల్, घर-ఘర్, रात-రాత్, पढ-పడ్, कर-కర్.

ఉదా 2:- पानी- పాసీ, अभी- అభీ,कभी-కభీ, गाडी-గాడీ, घडी-ఘడీ, ठंडा-ఠండా, माता-మాతా, पिता-పితా, नाला-నాలా, काला-కాలా.

#### Rule - 2

హిందీ భాషలో మూడు అక్షరముల పదములో మూడవ అక్షరము హల్లు అయినచో ఆ అక్షరము పూల్తిగా ఉచ్ఛరింపబడదు. కానీ మూడవ అక్షరమునకు అచ్చు శబ్దము చేలినచో ఆ అక్షరము పూల్తిగా ఉచ్ఛరింపబడి, రెండవ అక్షరము పూల్తిగా ఉచ్ఛరింపబడదు.

ఉదా 1:- औरत - ఔరత్, कमल-కమల్, गरम-గరమ్, अंदर-అందర్, गगन - గగన్, सागर - సాగర్, वापस - వాపస్, फरक - ఫరక్, आराम - ఆరామ్, सूरज - సూరడ్.

क्षेक्र २:- कमरा- ४५००, कपडा-४५००, करना-४५००, लिखना-२५००, वेखना-द्र्यंत्र, बोलना-२५००, कहना-४५००, बेचना-र्यं्ठित,

गिरना-तैर्हरू, उटना-कर्धरू, रखना-४र्क्ररू.

#### Rule - 3

హిందీ భాషలో నాలుగు అక్షరముల పదములో రెండవ, నాల్గవ అక్షరములు హల్లులు అయినచో ఆ అక్షరములు పూర్తిగా ఉచ్చరింపబడవు. కానీ రెండవ. నాల్గవ అక్షరములకు అచ్చు శబ్దము వచ్చినచో అవి పూల్తగా ఉచ్చలింపబడును. ಕ್ಷದಾ 1:- बिलकुल - ಜಲಿಕುಲಿ, कसरत-ಕर्रू ठुढ, कामचोर-ತಾಮ್ ವಿಶಿ. अदरक-అధ్రక్, उतरन-ఉత్రక్, टीमटाम-టీమ్ట్లుమ్. చ్చా 2:- किलकिला-కిల్కిలా, निवारण- నివారణ్, पलवाना-పల్వానా, बसीकत-బసీకత్, मिलावट-మిలావట్, ललचाना-లల్చానా.

## Rule - 4

హిందీ భాషలో అయిదు అక్షరముల పదములో మూడవ, అయిదవ అక్షరములు హల్లులు అయినచో ఆ అక్షరములు పూల్తిగా ఉచ్చలించబడవు. కాని మూడవ, అయిదవ అక్షరములకు అచ్చు శబ్దము వచ్చినచో అవి పూల్తగా ఉచ్చరింపబడును. ఉదా:-

- 1) परमधाम పరమ్థామ్
- 2) चितकबरा-చితక్బరా
- 3) गुजरनामा-గుజర్నామా 4) गाहकताई-तन्ध्रन्डिक्रिका
- 5) बुलहवस-थाలహీవస్
- 6) बहरियाना-**ಬ**र्హ्ञेలయానా
- 7) परिचायक-పలచాయక్ 8) चरित्रहीन-చ0త్రహీన్,
- 9) जवाहिरात-జవాహిరాత్
- 10) संप्रसारण-సంప్రసారణ్

- 1 1) परमगति-పరమ్గతి 12) गिरफतार -तैठ्फैं छार्ड
- 13) कुकुरदंत-కుకుర్దంత్
- 14) बंदरगाह-**బం**దర్**గా**హ్
- 15) महलसरा-क्रांकर्टॅंशंक 16) परिचालक-పలచాలక్
- 17) चरित्रवान-చలత్రవాస్
- 18) गलकंबल-గల్కంబల్
- 19) संपरीक्षण-సంప్రేక్ష్మ్
- 20) मुमतहान-ముమత్హన్

ఒక హాల్లు క్రింద అదే హాల్లును వ్రాసినట్లయితే దానిని ద్విక్వాక్షరము అంటాము. ప్ప 5 క క్క ప్ ప क् क क्क प् + प प्प + గ్ + ಗ ಗ್ಗ బ్ + ಬ ಬ್ಬ ग् ग्ग ग + ब् ब व्व + చ్ మ్ + చ చ్చ మ మ్మ + च् म् च च्च + म म्म + జ్ య్ + ಯ ಜ + ಯ್ಯ = జ్ఞ = ज् ত্ত ज य् + य य्य + ట్ Б ట + ట్ట + b ğ ट् ट ਣੁ + ₹ 3 + డ్ ट्व इ ల్ ద + + ಲ ల్ల ड् ल् ड + + ल ल्ल ్ వ్ + వ వ్వ +-ខា ရ္မ = ण्ण ण् व् ण व व्य + + = 5 శ్ త + శ శ్భ + త్త त् श् श त त्त श्श + + ష్ ద్ ష్మ + ద ద్ద + ష द द् ष् ष ष्य द + +: న్ స్ స స్స + + న న్న = स् रस न् न स + ন্ন +

## సంయుక్తాక్షరములు (संयूक्ताक्षर)

ఒక హల్లు క్రింద వేరొక హల్లును గాని, ఒక హల్లు ప్రక్కన వేరొక హల్లును గాని వ్రాసినట్లయితే దానిని సంయుక్తాక్షరము అంటారు. ఈ సంయుక్తాక్షరములు రెండు రకములు. నిలువు గీత ఉన్న అక్షరాలను पाई (పాయీ) అని, నిలువ గీతలేని అక్షరాలను बोपाई (బోపాయీ) అని అంటారు.

# पाई अक्षर किळा ७५००००। क खगघचझञणतथदधनपफब भमयलवशषस

నిలువు గీత గల హల్లులను (పాయీ అక్షరాలను) ప్రక్కప్రక్కన వ్రాసినపుడు మొదటి "హల్లు" లోని నిలువ గీతను వ్రాయకూడదు. తెలుగు - హిందీ సంయుక్తాక్షరాలకు మధ్య తేదా గమనించండి.

### ग्य तु

పైన ఇచ్చినటువంటి "గ్య" అనే సంయుక్తాక్షరములో "గ" పూల్తిగ వ్రాసి "్య" వత్తు వ్రాసాము. అదే హిందీలో అయితే '7' సగమే వ్రాసి, '4' పూల్తిగా వ్రాసాము. హిందీ సంయుక్తాక్షరాలకు, తెలుగు సంయుక్తాక్షరాలకు ఈ ఒక్కతేడాని గమనించినట్లయితే ఎటువంటి తికమకలేకుండా సులువుగా సంయుక్తాక్షరాలు వ్రాయగలరు.

# बोपाई अक्षर (బోపాయీ అక్షరములు)

### ट ठ ड ढ द र ह

నిలువ గీతలేని అక్షరముతో వేరొక హల్లును వ్రాసేటప్పుడు మొదటి అక్షరానికి క్రింబి రెండవ అక్షరము వ్రాయాలి.

ट्व (७५), ड्व (६५), ड्स (६५), द्व (७५), ह्व (७५)

### र (ඊ) මජූරකා

1. తెలుగులో మొదటి "ర" వ్రాసి దాని క్రింద పదైన హల్లు వ్రాసినట్లయితే ఉదా: "ర్య" అనే సంయుక్తాక్షరం పర్వడుతుంది. కాని పొందీలో ₹ అనే హల్లుకు వేరొక హల్లు చేర్చవలసి వచ్చినప్పుడు ₹ ని వ్రాయకూడదు. ఉదా: "ర్య" ని హిందీలో ₹ అని వ్రాయాని. అలాగే మలికొన్ని ఉదాహరణలు చూడండి.

> ठु, ठु, ठु, ठु, ठु, ठु, ४ठु, ४ठु र्वर्पकर्लर्तमर्थकर्त

 తెలుగులో మొదట ఒక హల్లు వచ్చి దాని క్రింద "్ర" వత్తు వచ్చినప్పుడు హింబీలో ఈ క్రింబి విధంగా వ్రాయాలి.

ఉదా : "క్ర" అనే సంయుక్తాక్షరానికి ఇక్కడ మొదట "క" వచ్చి తరువాత "్ర" వత్తు వచ్చింది. పైన మొదట 'ర' వచ్చి తరువాత వేరొక హల్లు వత్తు వచ్చింది. ఇటువంటి సంయుక్తాక్షరాలు ఎట్లా వ్రాయాలో చూద్దాం.

क्र (हु), प्र (हु), स्त्र (हु), ज़ (हु)

# స్త్రీఖంగము - పుఖంగము (स्रीलिंग-पुंलिंग)

హిందీలో స్ర్రీవింగము-పువింగములను శబ్దాన్మి బట్టే గుల్తించాని తప్ప అర్థాన్ని బట్టి కాదు. ప్ పదములైతే 3 (అ), 3 (అ)కారముల శబ్దముతో ముగుస్తాయో ఆ పదములన్మీ పువింగములని, ప పదములైతే కె(ఇ), కే(ఈ) కారముల శబ్దముతో ముగుస్తాయో ఆ పదములన్మీ స్రీవింగములని గుల్తించాని.

# ఏకవచనమును బహువచనములోకి ఎట్లా మార్వాలి?

31(అ) కార శబ్దముతో ముగియు పురింగ శబ్దములకు బహువచనము మారదు.

3∏(ఆ) కార శబ్దముతో ముగియు పురింగ శబ్దాలకు చివర ए వచ్చినట్లయితే బహువచనముగా మారును.

3I(e) కార శబ్దముతో ముగియు స్త్రీవింగ శబ్దాలకు చివర  $\overline{\mathbf{U}}$  ని చేల్షనట్లయితే బహువచనముగా మారును.

इ, ई(ब्. ఈ) కార శబ్దములతో ముగియు స్త్రీవింగ శబ్దాలకు చివర या ని చేర్షినట్లయితే బహువచనముగా మారును.

్ ఒక పనిని కర్త చేయక, యితరులతో చేయించుట ప్రేరణార్థకము 🤇 అందురు. ప్రధాన క్రియకు आ శబ్దమును చేల్చి దానికి ओ చేర్చవలయును.

+ 1 + ओ - पढाओ पढ - చబినించు ٦.

लिख + 1 + ओ - लिखाओ - ಫ್ಲಾಯಿಂచು

कर + 1 + ओ - कराओ - చేయించు 3.

देख + 1 + ओ - दिखाओ - ಮಾಹಿಂచು

- త్రాగించు + 1 + ओ - पिलाओ पी 5.

खेल + 1 + ओ - खिलाओ - ಆಡಿಂచು 6.

भेज + 1 + ओ - भेजो - సంసించు 7.

सुन + 1 + ओ - सुनाओ - බබ්ඨරයා 8. खा + ı + ओ - खिलाओ తినిపించు

10. बेच + 1+ ओ - बेचो అమ్మించు

ప్రధానక్రియ యొక్కకార్య సమాప్తిని తెలుపును.

आ जाना - क्युर्वेయाध

खा जाना - ತಿನಿವೆಯುಟ

ले जाना - ತಿಸುತಿಾನಿವಿಕ್ಯುಟ

पी जाना - ಹ್ರಾಗಿವೆಯುಟ

कर जाना - चीरेविट्याध पढ जाना - చబవివేయుట

लिख जाना - क्रुग्भैर्जेट्याध

दे जाना - ఇसु వేయుట

9. मर जाना - చంపివేయుట

ी 10. सो जाना - හසුప్రాపుట

भर जाना - ನಿಂಪಿವೆಯುಟ

भेज जाना - పంపించివేయుట धो जाना - සම්පී්ට්ර්රාඩ

लुट जाना - क्रीపిदै चैळाध

कह जाना - ವಿಶ್ವಿವೆಯುಟ तैर जाना - भ्रधर्वेయाध

रुक जाना - ७तै ३५४) ध

सी जाना - కుట్టివేయుట

छोड जाना - ಹದಿರಿವೆಯುಟ

भूल जाना - మరచిపోవుట

# కొన్ని ముఖ్యమైన సహాయ క్రియలు

1) हूँ (am) ఉన్నాను 2) हैं (is) ఉన్నది, ఉన్నాడు 3) हैं (are) ఉన్నారు

4) सक (can) గలను 5) कर (do) చేయుట 6) ऊँ (may) అనుమతి 7) जरूर (must) తప్పకుండా 8) चाहिए (need) కావలయును.

సామాన్య పర్తమాన కాలములో సహాయ క్రియలను వాక్యములో ఉపయోగించు విధానము.

1) मैंకర్తగా ఉన్నప్పడు సహాయక్రియ हूँ రావలయును. (పుం.రిం.) - मैं पढता हूँ रीका चढाकाचाराज्यका. (हैं ठिठ.) - में पढती हूँ रीका చదువుచున్నాను.

2) वह గాని यह గాని కర్తగా ఉన్నప్పడు సహాయ క్రియ है రావలయును. (పుం.రిం.) वह पढता है-అతడు చదువుచున్నాడు.यह पढता है-ఇతడు చదువుచున్నాడు. (స్త్రీ రిం.) वह पढती है- ఆమె చదువుచున్నది. यह

पढती है-ಈಮ చదువుచున్నది.

3) वे നಾನಿ, ये നಾನಿ కర్తగా ఉన్మప్పుడు సహాయ క్రియ हैं రావలయును. (పుం.రిం.) वे पढते हैं - వారు చదుపుచున్నారు. ये पढते हैं - వీరు చదువుచున్నారు. (స్త్రీ విం.) वे पढती हैं - వారు చదువుచున్నారు. ये पढती हैं - ఏరు చదువుచున్నారు.

### కొన్నిప్రశార్థకములు :

कितने - Howmany - ১৯১ कौन *- ಎ*ත්රා - Who कैसे - How - ఎట్లు - ඛුඩාඩ් - What क्या - When - ఎప్పుడు कैसा - What Kind- ఎటువంటి कब कौनसा - Which क्यों - ఎందుకు - Why किसको - Whom कहाँ - Where - ఎక్కడ - ಎත්වඩ किधर - Whither - ఎటువైపు किसका - Whose - ಎವಲಯುತ್ಯ कितना - Howmuch - ಎ०ĕ किस से - By Whom - ಎವರಿವೆత

### ప్రత్యయములు

హిందీ భాషలో స్వతంత్రముగా ప్ అర్థము లేని పదమును ప్రత్యయము అందురు. ఒక పదమునకు ప్రత్యేక అర్థమును కర్గించుటకు పదము తరువాత చేరు పదములను ప్రత్యయములు అందురు. ప్రత్యయములు అనేక విధములుగా ఉపయోగపడును.

హిందీ భాషలో ప్రధానక్రియకు ' ने ' ప్రత్యయము చేల్చి దానికి ద్వితీయ వభక్తి అగు ' को ' చేల్చనచ్తో వచ్చు పదమునకు కలుగు ఉపయోగములు.

- 1) आने को - వచ్చుటకు 2) खाने को - తినుటకు
- 3) लाने को उచ्चुधर्छ
- 4) गाने को పాడుటకు
- 5) पढने को - చదువుటకు

- 6) लिखने को क्रुक्णधंड
- 7) करने को र्जिक्साधर्छ
- 8) जाने को उद्युध्ध
- 9) खेलने को ७६० ७५०
- 10) सीखने को र्रिठ्रुङक्षिधर्छ

హిందీ భాషలో ప్రధానక్రియకు ' ने ' ప్రత్యయము చేల్చి దానికి తృతీయ ఖభక్తి అగు ' से ' చేల్చినచో వచ్చు పదమునకు కలుగు ఉపయోగములు.

- 1) आने से ठयुंध चैंख
- 2) खाने से ठेळांध चैंछ
- 3) लाने से उक्कुध र्चें ४
- 4) गाने से क्रेक्स र्चें
- **5**) पढने से చదువుట చేత
- 6) लिखने से - వ్రాయుట చేత
- 7) करने से - చేయుట చేత
- ८) जाने से - వెక్కుట చేత
- 9) खेलने से - అడుట చేత
- 10) सीखने से- र्रिधुङकाध चैंड

హిందీ భాషలో ప్రధానక్రియకు ' ने ' ప్రత్యయము చేల్షి దానికి చతుర్థీ ಶಭತ್ತಿ ಅಗು 'केलिए चೆಲ್ಟಹವ್ ಹಮ್ಮ ಪದಮುಹತು ತಲುಗು ಹಪಯಾಗಮುಲು.

- 1) आने केलिए-వచ్చుట కొరకు
- 2) खाने केलिए-७२०८ ९०५५
- **3**) लाने केलिए-बन्धुध ९०४५
- 4) गाने केलिए-పాడుట కొరకు

- 6) लिखने केलिए- क्रिट्फाध ङिठडा
- 7) करने केलिए-र्ज्यकाश ९०४५
- ठाने केलिए-३६५६ ९०४६
- 9) खेलने केलिए-७८०७ ९०८५
- 5) पढने केलिए-చదువుట కారకు 10)सीखने केलिए-నేర్చకానుట కారకు 🕺

ಕ್ಷಾಣ್ಯ ಕ್ಷಾಣ್ಯ ಕ್ಷಾಣ್ಯ ಕ್ಷ್ಮಾಣ್ಯ ಕ್ಷ್ಮಾಣ್ಯ ಕ್ಷ್ಮಾಣ್ಯ ಕ್ಷ್ಮಾಣ್ಯ ಕ್ಷ್ಮಾಣ್ಯ ಕ್ಷ್ಮಾಣ್ಯ ಕ್ಷ್ಮಾಣ್ಯ ಕ್ಷ್ಮಾಣ್ಯ ಕ್ಷ್ಮಾ						
మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్మ్						
విభక్తి అగు 'से' చేర్చినచో వచ్చు పదమునకు కలుగు ఉపయోగములు.						
1) आने से - వచ్చట వలన	6) लिखने से- क्रिक्टा इंग्ल					
2) खाने से - ठिळांध వలన	7) करने से - चैट्याध ४५४					
3) लाने से - उद्युध ४७४	8) जाने से - उद्युध ४७४					
4) गाने से - పాడుట వలన	9) खेलने से- ७६७६ ४७४					
5) पढने से - చడువుట వలన	10) सीखने से-నేర్చుకొనుటవలన					
హిందీ భాషలో వాక్యానంతరము ' न ' ప్రత్యయము చేల్చినచో తెలుగులో						
'కదా' అను శబ్దము వచ్చును.						
1) मैं आता हूँ न ? నేను	వచ్చుచున్నాను కదా ?					

2) वह आता है न ? ७४६६ ४ च्यु च्या इक १

3) वे आते हैं न ? ज्यार अस्यु स्थान करा हिला ?

5) में कल आऊँगा न ? र्राक्ष ठेंका क्रेनुका इक ?

वह कल आएगा न ? ७४६६ ठैंका ठठेनुद्ध ५००?

7) में कल आया न ? र्रिक रुकू व्युक्त इंदर ?

8) वह कल आया न ? అతడు నిన్న వచ్చాడు కదా ?

9) वे कल आएँगे न ? क्रांठ ठेंक्च ठेंक

10) वे कल आये न ? ज्ञारा रुसू अनुरा इक ?

4) हम आते हैं न ? మేము వచ్చు చున్నాము కథా?

### హిందీ భాషలో ప్రధాన క్రియకు ते ప్రత్యయమును చేల్చ ఆ క్రియను రెండుసార్లు ఉచ్చలించినచో తెలుగులో క్రియకు చివర 'చూ' కార శబ్దము వచ్చను.

ಕ್ಷದಾ :-

- 1) आते आते ठयूयण्ठयूयण
- जाते जाते उद्युक्त उद्युक्त
- 3) पढते पढते සුරානු සා සහනු සා
- 4) लिखते लिखते නුయుచూනුయుచూ
- 5) करते करते र्चळाळा चळाळा
- छाते खाते ठैळाळा ठैळाळा
- 7) पीते पीते कुराध्या कुराध्या
- ह) गाते गाते क्रेक्स्य क्रेक्स्य
- 9) खेलते खेलते ෂය්කාෂය්කා
- 10) कहते कहते चेंधूच्या चेंधूच्या

హిందీ భాషలో 'वाला' ప్రత్యయము అనేక విధములుగా ఉపయోగింతుర్గు.

- 1) दूध वाला పాలు అమ్మువాడు 2) रोटी वाला రాట్టలు అమ్మువాడు
- 3) कपड़े वाला బట్టలు అమ్మువాడు 4) गाड़ी वाला బండివాడు
- 5) पैसे वाला द्रथ्यु గలవాడు 6) घर वाला ఇంటివాడు
- 7) दुकान वाला क्षेक्ष क्रक्ष ८) गाँव वाला क्षेष्ठ क्रिक्ष
- 9) पढ़ने वाला చదువువాడు 10) करने वाला చేయువాడు.

### විවීකුසකාවා (Adjectives)

Noun యొక్క గాని Pronoun యొక్క గాని గుణమును తెలుపు మాటలను విశేషణములందురు.

1) बडा - పెద్ద 2) छोटा - చిన్న 3) मोटा - లావు 4) पतला - సన్నన్ 5) मीठा - తియ్యని 6) कडुवा - చేదు 7) अच्छा - మంచి 8) बुरा - చెడ్డ 9)लंबा-పాడవు 10)चौडा-పెడల్హైన 11)ऊँचा-ఎజ్జైన 12)छोटा-చిన్నదైన 13) ठंडा - చల్లని 14) गरम - వేడి 15) बुरा - చెడ్డ 16) सफेद - తెల్లని 17)काला-నల్లని 18)लाल- ఎర్రని 19) पीला - పచ్చని 20) नया - క్రొత్త 21)पुराना-పాత 22)कम-తక్కువ 23)ज्यादा-ఎక్కువ 24)थोडा-కొంచెము 25) बहुत - చాలా 26) खट्टा - పుల్లని

#### काल - इन्ध्र

1) आज - र्रिक्ष 2) कल - र्रिक्ष, रुर्बू 3) रात - ठुल 4) दिन - क्ष्मिक्ष 5) सुबह - क्ष्मिक्ष 6) शाम - रुक्मिल्लिक्ष 7) सबेरे - उर्दूब्किष ठ्याने क्ष्मिल्लिक्ष 8) दोपहर - क्षम्पुर्क्यूक्ष 9)परसो - क्राक्रू, बर्ट्यूलि 10)रोज-वर्षक्ष 11)आजकल-स्न ठिक्ष्मिल्लि 12)महीना-रुर्व 13) वर्ष/साल - रुठ्युरुक्ष 14) हमेश - बर्ट्यूक्षि 15) सप्ताह -कर्मिक्ष 16) हर - क्ष्मिल्लिक्ष

#### रंग - ४०१७७०

1) लाल - ఎరుపు 2) काला - నలుపు 3) सफेद - తెలుపు

4) नीला - నీలము 5) पीला - పసుపురంగు 6) भूरा - బూడిదరంగు 7) हरा - ఆకుపచ్ష 8) नारंगी - నాలంజ రంగు

### अपना అనే సర్వనామమును ఉపయోగించు విధానము

अपना లనగా 1) నా, నాయొక్క 2) లతడు, లతని యొక్క 3) ఆమె, ఆమె యొక్క 4) నీవు, నీ యొక్క 5) మీరు, మీ యొక్క 6) ఈమె, ఈమె యొక్క 7) ఇతడు, ఇతని యొక్క 8) తమరు, తమలి యొక్క 9)మనము,మన యొక్క 10)వారు, వాలి యొక్క 11) వీరు,వీలి యొక్క అని అర్థము వచ్చును. ఉదా:

- 2) मैं अपना काम करती हूँ र्रिक रू పरिश चैळाळाळाळा. (र्र्थु. ३०.)
- 3) वह अपना काम करता है ७४६६ ७४८ ०४८ ०५० चैळा ५, ५०० चैळा काम करता है ७४६६ ०४८० ०५०० चैळा ५, ५००० च
- 4) यह अपना काम करती है ಅಮ ಅಮ ಯುಕ್ಕ పనಿನಿ चೆಯುచುನ್ನದಿ. (ಸ್ತ್ರೈ. ೨०.)
- **6) तू** अपना काम करती है र्राञ्च र्र పనిని చేయుచున్నావు. (స్త్రీ. වం.)
- B) यह अपना काम करती है ఈమె ఈమె యొక్కపనిని చేయుచున్నది. (స్త్రీ.වం.)
- 9) तुम अपने काम करते हो మీరు మీ పనులు చేయుచున్నారు. (పు.වం.)
- 10) तुम अपने काम करती हो మీరు మీ పనులు చేయుచున్నారు. (స్త్రీ. ව०.)
- 11) आप अपने काम करते हैं తమరు తమ పనులు చేయుచున్నారు. (పు.වం.)
- 12) आप अपने काम करती हैं తమరు తమ పనులు చేయుచున్నారు. (స్త్రీ.වం.)
- 13) हम अपने काम करते हैं -మేము మాయొక్క పనులు చేయుచున్నాము. (పు.ව0.)
- 14) हम अपने काम करती हैं మేము మా యొక్క పనులు చేయుచున్నాము. (స్త్రీ. වಂ.)
- 16) वे अपने काम करती हैं -क्रक क्रश व्याध्य क्रिश्न क्
- 17) ये अपने काम करते हैं వీరు వీర యొక్క పనులు చేయుచున్నారు. (పు.ව०.)
- 18) ये अपने काम करती हैं ఏరు ఏల యొక్కపనులు చేయుచున్నారు. (స్త్రీ.වం.)

ేక్రియలను రెండు రకములుగా విభజించిలి. 1) సామాన్య క్రియలు 2) సహాయ క్రియలు. మరల సామాన్య క్రియలను రెండు రకములుగా విభజించిలి. 1) సకర్మక క్రియలు 2) అకర్మక క్రియలు. సకర్మకమనగా క్రియను దేనిని, వేనిని, ఎవలిని, పమి అని ప్రశ్నించినచో జవాబు వచ్చినచో ఆ క్రియను సకర్మక క్రియ అగును. సమాధానము రానిచో ఆ క్రియ అకర్మక క్రియ అగును.

1) रंडपूड डुंळाथा: किंदा: 1) खाना - ठेरांध 2) पीना - कुरांध 3) लिखना - कुळांध 4) पढना - చదువుట 5) करना - चेळांध 6) गाना - केढांध 7) देना - बच्चुंध 8) लाना - उच्चुंध 9) देखना - चान्यंध 10) सुनना - ठेरांध 11) खेलना- उढांध 12) सो चना- उर्णे चेठ्यांध. ఈ डुंळाలका ప్రశ్నించిన చో సమాధానము వచ్చను. కావున ఈ క్రియలను సకర్హక క్రియలు అందురు.

2) ७इठूइ हुैळाలा: कंकः : 1) जाना - उद्युध 2) आना - कंक्पुध 3) उठना - र्राक्यध 4) बैठना - ड्रान्युक्तध 5) सोना - रुद्धुक्तध 6) रोना - रुद्धुध 7) हसना - रुक्षुध 8) चलना - रुद्धुध 7) हसना - रुक्षुध 8) चलना - रुद्धिध 7) हसना - रुक्षुध 8) चलना - रुद्धिध 9) रुक्ना - ७१७६ 10) भागना - केरिकेश्वध. ఈ हुैळारका कुर्नुविक्तिका रुक्ष्मित किर्मा किर्

సామాన్య భూత కాలమందు సకర్మక క్రియతో వచ్చు వాక్యములకు కర్తకు ने ప్రత్యయము చేర్చవలయును. ఉదా :-

1) में ने खाया - నేను తింటిని. 2) में ने देखा - నేను చూచితిని.

3) में ने पिया - र्रिक कुरिक्त.

4) में ने पढा - నేను చదివితిని.

5) में ने सुना - र्रिका २०६०.

6) में ने सोचा - र्रिक ७९% २००२ ७८०.

7) मैं ने गाया - నేను పాడితిని. 8) मैं ने खेला - నేను ఆడితిని.

9) मैं ने लिखा - र्रिक क्रुकैटित.

10) में ने दिया - నేను ఇచ్చితిని.

### కొన్ని ముఖ్యమైన క్రియలు

హిందీ భాషలో ప్రధాన క్రియకు చివర ना చేర్చినచో తెలుగు భాషలో ప్రధాన క్రియకు చివర 'ట' గాని 'బి' గాని చేర్చినట్లు అర్థము వచ్చను. ఉదా: खा + ना = खाना తినుట, తినాబి. कर + ना = करना చేయుట, చేయాబి. दूध पीना = పాలు త్రాగాబి. चाय पीना अच्छा नहीं – టీ త్రాగుట మంచిది కాదు. పై ఉదాహరణ ప్రకారము సందర్భమును బట్టి ఈ క్రింది ఇచ్చిన అన్మి క్రియలకు అర్థము వచ్చను.

चाटना - To Lick - నాకుట 311ना - To Come - పచ్చుట चाहना - To Like - కోరుట – To Stand – లేచుట उटना करना - To Do - చేయుట जाना - To Go - ವಿಕ್ಯುಟ कहना - To Say - చెప్పట झ्लाना – To Rock – వూపుట खाना - To Eat - తినుట ठहरना - To Stay - ఉండుట डालना - To Put - ವೆಯುಟ खेलना - To Play - ७८५७ खरीदना – To Buy – కొనుట तैरना - To Swim - ఈదుట तोलना – To Weight – తూచుట खोदना ∸ To Dig – త్రవృట देना - To Give - ఇచ్చట – To Sing – పాడుట गाना गिरना - To Fall - పడుట देखना - To See - చూచుట <u> ব্রুলা</u> – To Burn – మండుట चढना - To Climb - ಎక్కుట पहुँचना - To Reach - చేరుట चरना - To Graze - మేయుట चुनना - To Pick - ఏరుట पीना – To Drink – ಡ್ರಾಗುಟ ्चूना – To Drip – ಕಾರುಟ

र्विताना - To Tell - చెప్పట बदलना – To Change – ಮಾರ್ಯುಟ बाँधना - To Tie - కట్టట बेचना - To Sell - ಅಮ್ಮುಟ भरना - To Fill - నంపుట भेजना - To Send - పంపుట मारना - To Beat - डिन्धू मरना - To Die - काठतै०न्याध रखना - To Keep - क0-చుట <u> रुक्ना - To Stop - ఆగుట</u> रोना - To Weep - పడ్చట लाना - To Bring - తెచ్చట लिखना – To Write *–* వ్రాయుట सीना – To Stitch – కుట్టుట सुनना - To Hear - వినుట हॅसना - To Laugh - నవ్వుట क्सना - To Tighten - ぬറಿಂచುట खिलाना - To Play - ಅడిం-మట गिनना - To Count- లెక్కించుట ਬ੍ਰਸਗ - To Roam - මੈਨਾਨਾਂ ਦ चलना - To Walk - నడచుట छोडना – To Leave – ක්සවාඩ

जलाना - To Burn- మండించుట్ जीना – To Live – ಜೆವಿಂచುಟ ट्रटना - To Break - ವಿರುಗುಟ डरना - To Fear - భయపడుట तोडना - To Break - ವಿರ-ಮಟ दिखाना - To Show - చూపించుట हटाना - To Remove-ङिण्टै०व्यर्ध धोना - To Wash - ఉతుకుట पढना - To Read - చదువుట पुकारना - To Call - పిలుచుట पूछना - To Ask - මර්ධාර් पहनना - To Wear - ధరించుట पोंछना - To Wipe- తుడుచుట पहचानना-To Identity- గుల్తించుట बचाना - To Save - రక్షించుట बजाना - To Ring - ಮ್ರಾಗಿಂచುట बनाना -To Prepare- తయారుచేయుట बरसना - To Rain - వర్నించుట ৰিনালা – To Spend – **প**ঠোৱাట बुलाना - To Call - పిలుచుట बैठना – To Sit – ජාවීින් बोलना – To Speak– మాట్లాడుట

भूलना – To Forget – කාර්යාඩ माँगना – To Ask – ಅದುಗುಟ मिलना - To Gather- కలియుట रुलाना - To Cause -పద్పించుట लगाना - To Stick - కలుపుట सोना - To Sleep - నిబ్రించుట उठना – To Lift – పైకి ఎత్తుట कमाना -To Earn- సంపాదించుట खिलाना - To Feed - తినిపించుట चूराना -To Steal- దొంగిවంచుట छलाना –To Deceive–ಮಾసం చేయుట छुड़ाना - To Get Released - विदेवे०-स्पर्ध जागना – To Awake– మేల్మానుట जानना - To Know-తెలుసుకొనుట टीसना – To Throb – నొప్పికలుగుట डराना - To Frighten - భయపేట్నట डाकना – To Vomit – కక్కివేయుట दबाना – To Press – నాక్కిపెట్టుట

धमकाना -To Threaten - భయపట్నట్ पकड्ना – To Catch –పట్టుకొనుట पड़ना - To Fall Down - క్రిందపడుట फिरना – To Come Back – తిలగివచ్చట फरमाना - To Order-७జ్హుపించుట बचना - To Escape - తప్పించుకొనుట बनाना - To Prepare - తయారుచేయుట भागना - To Runaway - పాలపోవుట भजना – To Worship –ಆರಾಥಿಂ-ಮಟ रहना - To Live - నివసించుట लूटना – To Rob – ದಿ್ಪಿಪಿಪಿಮೆಯುಟ लेना – To Take – తీసుకొనుట समझना – To Understand – అర్థంచేసుకొనుట सीखना – To Learn – నేర్చుకొనుట सोचना - To Think- ಅಲಿಕಿಎಂచುట हटाना - To Remove - ತೌಲಗಿಂచುಟ खोलना – To Open – తెరచుట नहाना – To Bath– ಸ್ನಾನಂ-ವೆಯುಟ

# కొన్ని ముఖ్యమైన పదములు

अब	-	ఇప్పుడు	कुंजी	-6	తాళము చెవి	घडी	-8	<b>ජියී</b> ಯಾರಂ
अभी	_	ఇప్పుడే	खुद	-5	స్వయముగా	घट	-	నీటి కుండ
आज	-	నేడు	खेत्	_	పాలము	चाह	-	<b>පී</b> වජ
आयु	-	వయస్సు	खून	-	హత్య	चाय		బీ
अंधा	-	<u> </u>	खाका	_	పటము	चीनी	-	పంచదార
अंडा		గ్రుడ్డు	खूनी	-	హంతకుడు	छटा	-	<i></i> శోభ
अच्छा	_	మంచిది	खाना	_	అన్నము	छल	-	మోసము
ईख	_	చెఱకు	खुदा	-s	రగవంతుడు	झूठ	-	లబద్ధము
कब	-	ఎప్పుడు	गाय	-	ఆవు	छाछ	-	మజ్జిగ
কল	-	నిన్మ రేపు	गाँव	-	గ్రామము	छाज	-	-ವಾಟ
कुछ		కొంచెము	गाडी	-	ಬဝင်ီ	छोटा	-	చిన్న
कभी	-	ఎప్పుడైన	गली	-	సందు	छीना	-	లేగదూడ
कम	_	తక్కువ	गला	-	మెడ	जग	-	ప్రపంచము
काम	_	పని	गाली	-	తిట్టు	जंग	-	తుప్పు
किला	_	కోట	गिरि	-	పర్వతము	जान	-	ప్రాణము
कोई	-	<i>ಎ</i> ත් <u>ට</u> ීත්	गीत	-	పాట	जीत	-	విజయము
केतु	-	ಜಂದಾ	गुणी	-	ప్రవీణుడు	जीना	-	బ్రతుకుట
कोई		<b>කි</b> වූත්	गेंद	-	ಬ೦ತಿ	जिंदा	-	జీవించు
कुर्सी	_	<b>ජා</b> වු	गोली	-ĕ	కుపాకి గుండు	जल्दी	-	<b>මිං</b> රර්ෆ
कीट	_	పురుగు	घर	-	ఇల్లు	जहाँ	-	ఎక్మదైతే

जानी	_	ప్రియమైన	धन	-	బాణము	बुरा	_	<b>ට</b> ්රු
जादू	-	గారడి	धुआँ	-	ಎಾಗ	बात	_	మాట
जूता	-	చెప్పు	धीरे	-	ಮಿಲ್ಲಗಾ	बजे	-	గంట
झूठ	-	లబద్ధము	नाला	_	కాలువ	बैल	-	ఎద్దు
जाला	-2	<sup>ත</sup> විపාරාగා	नीर		రసము	बीच	-	మధ్య
झुंड	-	గుంపు	नख	-	గోరు	बंद	-ă	సూసివేయు
ठंडा	-	చల్లని	नीम	_	వేపచెట్టు	बडा	-	పెద్ద
ठग	-	మోసము	पल	-	క్షణము	बस	-	<u>ವ</u> ಾಲು
ठीक	-	సలియైన	पेड	-	<del>చ</del> ెట్ <u>ట</u>	बाद	_	ತರುವಾತ
तीर	-	బాణము	पेट	_	పాట్ట	बाल	-	వెంట్రుక
ताज	~	కిలీటము	राजा	-	ರಾಜು	बालू	-	ఇసుక
तो	_	<b>ഇ</b> ಯತೆ	प्यार	-	ప్రేమ	बिक्री	-	<u>అమ్మ</u> కము
तेल	_	సూనె	पता	-	ವಿರುನಾಮಾ	बैरी		శత్రువు
तब	_	లప్పుడు	फूल	_	పుష్మము	भूख	-	<b>ය</b> දුව
तक	-	<b>వరకు</b>	पूरा	•	అంతయు	भी	-	<u> </u>
दर्द	_	తామర	पार	-6	లవత <b>లి</b> గట్ <mark>ట</mark>	भारी	_	ಬರುವైත `
दिन	-	పగలు	पुल	-	ත්රමිති	भाव	-	ధర
दल	-	ఆకు	फिर	-	మరల	भेद	-	తేదా
दूर	_	దూరము	फल	_	పండు	मन	-	మనస్సు
दिल	-	మనసు	पास	_	ದ್ಗರ ಼	मान	-	ప్రతిష్ఠ
दोष	_	లోపము	पानी	_	నీరు	मल	-	ಪಿಂಟ
B					25		<b>.</b>	

<i>্বা</i> १ माय – రాక్షసుడు	লাল – ಎరుపు	अकेले - ಒಂటలగా
माल - సరకు	लोटा - చెంబు	अ <b>ৰ</b> নক – ఇప్పటివరకు
मिल – పిండిమర	लोग –మనుష్యులు	अधिक – এక్కువ
माफ - క్షమించు	वहाँ - ७५,६	आदर - గౌరవము
मौका – ৩৯৪৯-৮৯১১১১	- वार - ವారము	आसमान- ಆङन्स्ट
मीज – అనందము	वाह - భर्ग,భर्ग	आदमी - మనిషి
मेज - మేజాబల్ల	वक्त – సమయము	इनाम – ಬహుమతి
मट्टा - మజ్జగ	वादा - ప్రతిజ్ఞ	इबालिस- वींప్రదూత
मत – వద్దు	शुरु - क्रुन्ठिं	इतना - २०७
 मजा – ఆసందము	सब - ७०८४०	इमामा- తలపాగ
याद – শেশুইংట্যুণ্ডিক	सब्जी – కూర	इंतजार-ఎదురుచూచు
यार -र्रें,क्रैक्डांक	सारा - ७०७८००	इंतजाम- ఏర్పాటు
यहाँ - ఇక్కడ	हर - ప్రతీ	उतना - ७०४
रात - ठ्व	हिमा – మంచు	उधार - అప్ప
रोज - ప్రతిరోజు	हीरा – వజ్రము	ऐसा - ఇటువంటి
200		ऐनक - ७६८०००
राह - మార్గము	स्याही – సిరా	और - क्राष्ट्रे
शोर - रूथ्रूळा	सच – रीक्ष्र्क्र	औरत - 👸
লৰা – పాడవైన	अंदेरे - చीకటి	अंदर - ॐపల
লন –చేదు అలవాటు	अंतिम – చిట్టచివర	कहानी – ५४
लह् – ರತ್ತಮು	अगर - ಒड्डीइ	- త్తాशल –    క్షేమము
लाज – సిగ్గు	अदालत – ९६%	कलम – కలము
	26	

别为 STIP. कुर्सी - కుర్రీ गुणना - ಗುಣಿಂచುಟ जरूर -తప్పక कभी-कभी- ७३५६३५४ जिंदगी- జీవితము घबराना- त्रूक्ठिक किधर - ఎటువైపు जौहर - ठुंबूळा घातक -హంతకుడు चश्मा - కకృణీడు कागज - ङातैस्क्र जबतक- *ఎ*ప్పబీవరకు चिड़िया- పక్షి जितना-कमरा- तळ ಎಂತಿತೆ चंद्रमा - చంద్రుడు किताब-పుస్తకము जहाज - && चटाई - చాప कपडा -जिस्मा-శరీరం ಗುದ್ಧ किसीसे- ಎ५०ॐ चमचा - చెంచా जवान - ಯುವಕುಡು चिट्ठी - ఉత్తరము कानून - చట్టము झरनक- ప్రవహించుట సమాచారము चुम्मा - ముద్దు खबर -झगडा - 🏻 🛮 🏖 🕹 ముగింపు छकडा - थ०दै खतम -टापना - దుముకుట खूबसूरत-७०६कृष्ठ छुट्टी - रुण्क टीसना- रुग्चैर्घधाुध छतरी - हिक्कारा खिलाडी -ఆటగాడు ट्रकडा - ముక్క छपरी - रावैरा टोकना- అడ్డగించు गगन -ఆకాశము छुरिका- चन्ध टोकरी - ವಿನ್ನಬುಟ್ಟ गरम - र्रि छोकरा- वन्थळ गुस्सा - ९९% का डाकघर- పోస్టాఫీసు छोकरी- थन्ध పూలకుండీ गमला -तापमान - ६३५५४ जगह - స్థానం तंदुरुस्ती-ఆరోగ్యము गरजना-గల్టించుట जानवर- జంతువు तबीयत- ఆరోగ్యము गरब గర్వము जमीन -गरीब -নৰনক- ৩৯১৪৯১১১১ **జీదవా**డు ಭಾಮಿ

STP.		- CIE
్శి दवाई - మందు	पताक - జెందా	मंडप - మండపము
दोस्त - र्रें क्रैक्किक	परशु - तन्द्वर	मुकाबुला - పళधै
दोस्ती - స్నేహం	पानी - තිහ	मरजी - ఇష్టం
दुश्मन -      स्कुक्	पत्थर - ठ०००	मुबारक- ७७४०५४४४५
दोपहर- మధ్యాహ్మం	बहुत - చాలా	भिखारी- ಐಫ್ಷ೧೧ಡು
दफ्तर - ७ईक	बारेमें - ५७००	मकान - ఇల్లు
दिवाना- పిచ్చివాడు	बिलकुल - పూల్తగా	मजाक - హాస్యము
दरवाजा- ಗುಮ್ಮಮು	बाहर - బయట	मतलब- ఉద్దేశ్యము
दुकान - व्रेन्थ	बेवकूफ- మూర్ఖుడు	मक्खी - क्षत
नमंक - क्य्यू	बहरा - చెవిటివాడు	मजदूर- धारीकार्ट्य
पहले - ಮುಟ್ಟಮುದಟ	बादल - మేఘము	मजलिस - సమావేశం
पसीना- చెమట	बारिश - వర్నము	मजहब - మతము
परिवार-కుటుంబము	बिक्री - అమ్మకము	महीना- నల
परंतु - ङ्र	बेशरम- ಸಿಗ್ಗುಲೆನಿ	माजरा- సంగత
परिषत- సమూహము	बोतल - ಸಿಸಿ	महबूब- ప్రియుడు
पालना- ४५६	मौसम- ఋతువు	महबूबा - ಶ್ರಿಯುರಾಲು
पवित्र - పవిత్రమైన	मुश्किल - ෪෧৯১১১৮	लंडका - బాలుడు
पागल - పಿచ್చಿವಾడು	मगर - तिंश्रूपक्षा	लडकी - బాਹిక
पुकार - डेंडर्जेయाध	मालिक- యజమాని	लकडी - కర్ర
पगडी - ඡಲపాಗಾ	मजबूर- ಏಭಿಲೆನಿ	लडाई - పొట్లాట
TAN .	28	

पूछ - ॐइ	सब्जी -	<b>ಕಾ</b> ರ	दूध	-	ವಾಲು
लॅगूल - ॐ इ	स्वागत-	స్వాగతము	दाल	-	పప్పు
लेकिन- ङक	समाज-	సభ	नारिय	ल-	ಕೌಬ್ಬಲಿಕಾಯ
वापस - ७०८	समाचार	-ವಾರ್ತ	फरक		
वधक - హంతకుడు	समस्या-	చిక్కుప్రశ్న	दर्शन	-	దర్శనము
विगत - చనిపోయిన	हमेशा -	ఎల్లప్పుడు			తిలగిఇచ్చు
विपत - ఆపద	हुकुम -	అనుమతి			ව්ත-ණි
शहर - పట్టణము	आराम-	<u>බ</u> ැල <b>ං</b> ම	सफेद	_	తెలుపు
शरम - ಸಿಗ್ಗು	कहानी-	కథ	काला	_	నల్లని
शराफ - ५०तेन्छ	कमल -ख	ణమరపు <b>వ్వ</b>			- శుభ్రము
शराब - तेग्ट		పుస్తకము	_		ఆలస్భము
सागर - సముద్రము	केला -	<b></b>			ණිංරස්රු
सरकार- ప్రభుత్వం	अमरूद-	జామపండు	जरा	_	కొంచెము
सबसे - ७०६०५८५ सबेरे- उधूक्रफळक्राळ	अंगूर -	ద్రాక్ష	रोटी		రాట్లె
सूरज - भार्युक	तालाब-	<b>చె</b> రుపు	रिश्ता		ంబంధము
सुबह - क्षेट्रेट्ट	धोबी -	-ವಾಕಶಿವಾದು	शाम-	ನೌ	యంత్రము
सपना - ं इरु	मछली-	చేప	स्वाद		
संसद - పార్లమెంట్	ईख -	చెరకు			బహుమతి
सवाल- ప్రశ్న		బయ్యము	मालूम	<b>r</b> -	తెలిసిన
🛚 समय - సమయము	दवा -	మందు	रास्ता	-	ದಾಲ ಕ್ಷ
		29			

## బంధుత్వ పదములు (Relationship)

माँ, माता - ७३३६ पिता, बाप-నాన్మ बेटा - కుమారుడు बेटी - కుమార్త पति - భర్త पत्नी, बीबी - భార్య भाई - సోదరుడు बहन - रुक्टिंग दादा - తండ్రి తండ్రి दादी - ठ०द्धै उठ्र नाना - తన్లి తండ్రి नानी - తప్ల తప్ల दमाद - ७७५५ जमाई - అల్లుడు बह - ९६०० लङ्का - బాలుడు लड़की - బాਹిక दुलहा - పెండ్లికొడుకు पुत्र - పుత్రుడు पुत्री - పుత్రిక फूफी - **మే**నత్త (ඡං<u>ය</u>ී సౌదల) ससुर - क्रांक (ಭಾರ್ಯ తండ్రి) सास - ७४ (ಭಾರ್ಛ ತಪ್ಪಿ)

साला - यन्त्रकारी (భార్య సౌదరుడు) साली - क्राठवण (ಭಾರ್ಯ ವೌಲ್ಲಲು) पोता - మనుమడు (ទීියාජා ජාකාතයා) पोती - మనుమరాలు (కొడుకు కుమార్తె) मामा - మేనమామ (ජරයු సౌదర భర్త) मामी - మేనత్త (ඡං<u>ය</u>ී సోదల) चाचा - పినతండ్రి (తండ్రి తమ్ముడు) चाची - పిన్న (పిన తండ్రి భర్యా) भाभी - ठठठ (అన్న భార్య) जीजा - బావ (ಅಕ್ಕ್ ಭರ್ರ) जीजी - ७క<del>ू</del> नाती - మనుమడు (కూతురు కొడుకు) नातिन- మనుమరాలు (కూతురు కుమార్తె) देवर - మలబ (భర్త తమ్ముడు)

देवरानी - మరదలు (భర్త తమ్ముని భార్ళ) भानजा - మేనల్లుడు (ಸೌದಲಿ ಕುಮಾರುದು) भानजी - ಮೆನ೪್ಜಲು (సౌదల కుమార్తె) मौस - పదనాన్న చిన్నాన్న (తండ్రి సోదరులు) मौसी - పెద్దమ్మ, చిన్నమ్మ (తల్లి <del>స</del>ేశీదలి) सादू - తోడల్లుదు काका - పినతండ్రి काकी - పినతల్లి ननद - ಅದಕ್ರುದು-ಮ ननदोई - ७५३६५४४५५ बहनोई - బావ (సౌ6රව భర్త) बुआ - **మే**నత్త (**త**ం<u>డ్రి స</u>ౌ6దల) खालू - చిన్నాన్న, పెదనాన్మ (తల్లి సోదలి భర్త) खाला - పిన్మి, పెద్దమ్మ (ತಖ್ಞ ನೌದಲ) (ಭರ್ತ ಅನ್ನಗಾರು) जेठानी - భర్త అన్న

ಗಾಲಿ ಭಾರ್ಯ

హిందీ భాషలో ప్రధాన క్రియకు చివర ' 3 గే ' చేల్చనచో తెలుగు భాషలో ప్రధాన క్రియకు గౌరవము లేకుండా 'ఆజ్ఞాపించు' నట్లు అర్థము వచ్చను.

- 1. आ + ओ = आओ क
- 2. खा + ओ= खाओ මක
- ला + ओ=लाओ పట్టకురా
- 4. गा + ओ= गाओ పాడు
- 5. जा + ओ= जाओ వెక్కు
- 6. पी + ओ= पीओ ණුරා
- 7. ले + ओ= लो ණිනණි
- दे + ओ= दो क्ळ्युः
- 9. सो + ओ= सोओ ਨਲੂਡੇਵ
- 10.रो + ओ= रोओ ఏడు

- 11.कर + ओ=करो చేయ
- 12.कह + ओ= कहो చెప్ప
- 13.ਧਫ + ओ= पढो- చదువు
- 14.पूछ + ओ = पूछो అడుగు
- 15.ਤਰ + ओ= ਤਰੀ ਦਨ
- 16.देख + ओ = देखो చూడు
- 17.रख + ओ= रखो ఉంచు
- 18.सुन + ओ = सुनो విమ
- 19.मार + ओ = मारो इन्ध्र
- 20. වත + ओ = වතා හෙ

హిందీ భాషలో ప్రధాన క్రియకు చివర ' इए ' చేల్లనచో తెలుగు భాషలో ప్రధాన క్రియకు గౌరవముతో 'ఆహ్వానించు' నట్లు అర్థము వచ్చును.

- 1. आ + इए = आइए. రండి
- 2. खा + इए = खाइए తినండి
- 3. ला+इए = लाइए పట్టకురండి
- 4. गा + इए = गाइए పాదంది
- 5. जा + इए = जाइए **ਡ**ध्रु०दै
- 6. पी + इए = पीजिए ලෟරංයී
- 7. ले + इए = लीजिए తీసుకోండి
- ८. दे + इए = दीजिए ఇవ్వండి
- 9. सो + इए = सोइए నిబ్రించండి
- 10.रो + इए = रोइए పదవండి

- 11.कर+इए = कीजिए-చేయండి
- 12.कह+इए= कहिए-చెప్పండి
- 13.पढ + इए=पढिए- చదవండి
- 14.पूछ + इए= पूछिए- అడగండి
- 15.उठ + इए= उठिए- ఎత్తండి
- 16.देख + इए= देखिए-చూడండి
- 17.रख + इए= रखिए-क०చ०दै
- 18.सुन + इए= सुनिए- వినండి
- 19.मार + इए= मारिए ९०६० दै
- 20.रुक + इए= रुकिए- ७४०दै

హిందీ భాషలో ప్రధాన క్రియకు చివర '37' చేల్లనచో తెలుగు భాషలో ప్రధాన క్రియకు 'అనుమతి' కోలనట్లు అర్థము వచ్చను.

- 1. आ + ऊँ = आऊँ ठ०त०
- 2. আ + ऊँ = আऊँ ৪৯৯৯
- ला + ऊँ = लाऊँ పట్టకురానా
- गा + ऊँ = गाऊँ పాఠనా
- 5. जा + ऊँ = जाऊँ విక్మనా
- पੀ + ਡੱ = पੀਡੱ ਭੂਸਨਾ
- 7. ले + ऊँ = लेऊँ తీసుకోనా
- दे + ऊँ = देऊँ ఇమ్మనా
- 9, सो + ऊँ = सोऊँ నిద్రహానా
- 10. रो + ऊँ = रोऊँ ६५५०

- 11.कर + ऊँ = करूँ చేయనా
- 12.कह + ऊँ = कहूँ चैक्कुरू
- 13. पढ + హే = पढूँ చదవనా
- 14.पूछ + ऊँ = पूछूँ ७६५००
- 15. उठ + ऊँ = उठूँ এধ্রুক
- 16. देख + హ్ = देख्रॅं చూడనా
- 17.रख + ऊँ = रखूँ क०చనా
- 18. सुन + ऊँ = सुनूँ ఏననా
- 19. मार + ऊँ = मारूँ ९०६००
- 20. रुक + ऊँ = रुकूँ ७५०

హిందీ భాషలో ప్రధాన క్రియకు చివర ' कर ' చేల్చినచో తెలుగు భాషలో ప్రధాన క్రియకు చివర 'ఇ' కార శబ్దము వచ్చినట్లు అర్థము వచ్చును. ఈ క్రియలను అసమాపక క్రియలు అందురు.

- 1. आ + कर = आकर ४२
- 2. खा + कर = खाकर ठेर
- 3. ला + कर = लाकर उन्
- गा + कर = गाकर के
- जा + कर = जाकर उध्य
- पी + कर = पीकर क्रुतै
- 7. ले + कर = लेकर తీసుకాని
- दे + कर = देकर aa
- 9. सो + कर = सोकर నిబ్రించి
- 10. रो + कर = रोकर ६५

- 11.कर + कर = करके-చేసి
- 12.कह + कर= कहकर-चैक्र
- 13. पढ + कर = पढकर- చదిప
- 14.पूछ + कर= पूछकर- ७दैतै
- 15. उठ + कर= उठकर- र्टक
- 16. देख + कर= देखकर- చూచి
- 17.रख + कर= रखकर-क०ळ
- 18. सुन + कर= सुनकर- ১२
- 19. मार + कर= मारकर इन्ध्रै
- 20. रुक + कर= रुककर- ७८

ವಾಂದಿ ಭಾಷಲ್ ನಾಮಾನ್ಯ ವರ್ತ ಕಾಲ ಮಂದು ಪ್ರಧಾನ ತ್ರಿಯಕು ವಿವರ ಕರ್ತ ಪುಂರಿಂಗ ಏಕವವನಮುಲ್ ಕನ್ನಪ್ಪುದು 'ता' ನು, ಕರ್ತ ಪುಂರಿಂಗ ಬಹುವವನಮುಲ್ ಕನ್ನಪ್ಪುದು 'तो' ನು, ಕರ್ತ ಸ್ತ್ರಿ ರಿಂಗ ಏಕವವನಮು, ಬಹುವವನಮುಲಲ್ ಕನ್ನಪ್ಪುದು 'तो' ನು ವೆಲ್ಟ ಅವನರಮಗು ಸಹ್ ಯ ತ್ರಿಯ ವೆಲ್ಟ ಸ್ಥವ್ ನಾಮಾನ್ಯ ವರ್ತಮಾನ ಕಾಲಮಗುನು. ದಿನಿನೆ ता, ते, ती ನಿಯಮಮುಲಂದುರು.

ता, ते, ती බරාమములందురు.				
पुंलिंग	स्त्रीर्लिग			
में जाता हूँ - रीक्ष उद्युच्चरुक्	में जाती हूँ - నోను వెక్కుచున్నాను			
तू जाता है - నీపు వెక్కుచున్నాపు	तू जाती है - र्राञ्च व्रध्यु क्यार्ज्यू क्			
तुम जाते हो - ಮಿರು ವಿಕ್ಕು-చುನ್ನಾರು	तुम जाती हो - మీరు వెళ్ళుచున్నారు			
आप जाते हैं - ತಮರು ವಿಕ್ಕು చುನ್ನಾರು	आप जाती हैं - తమరు వెక్కుచున్నారు			
वह जाता है - ಅತಕು ವಿಶ್ಯುಕುನ್ನಾರು	वह जाती है - ఆమె వెక్కుచున్నది			
यह जाता है - २४६६६ उद्युक्त स्वाता है	यह जाती है - ಈಮ ವಳ್ಳು-ಮನ್ನಬ			
वे जाते हैं - क्रांध विध्यु स्थारा ूध	वे जाती हैं - क्रार्थ व्रध्युन्धरुद्ध			
ये जाते हैं - ವಿರು ವಿಕ್ಯು ಮನ್ನಾರು	ये जाती हैं - ब्रैठा विध्युन्धारुष			
कौन जाता है - ಎವದು ವಿಕ್ಕು ಮನ್ನಾದು	कौन जाती है - ಎಏತ ವಿಶ್ಯು ಮನ್ನದಿ			
कौन जाते हैं - ఎవరు వెక్కుచున్నారు	कीन जाती हैं - ಎವರು ವಿಕ್ಕುು ಮನ್ನಾರು			
में आता हूँ - నేను పచ్చచున్నాను	में लिखता हूँ -నేను ప్రాయుచున్నాను			
में जाता हूँ - నేను వెళ్ళుచున్నాను	में करता हूँ -నేను చేయుచున్నాను			
में खाता हूँ- నోను తినుచున్మాను	में गाता हूँ - ನೆನು పాడుచున్నాను			
में पीता हूँ - ನೆನು ಹ್ರಾಗು-ಮನ್ಮಾನು	में देता हूँ - నేను ఇచ్చచున్నాను			
में पढता हूँ -ನೆನು చదువుచున్నాను	में लाता हूँ - నోను తెచ్చుచున్నాను			
K C	( )			

హిందీ భాషలో తాత్కారిక వర్తమాన కాలమందు ప్రధాన క్రియకు చివర కర్త పుంరింగ ఏకవచనములో ఉన్నప్పుడు 'रहा' ను, కర్త పుంరింగ బహు వచనములో ఉన్నప్పుడు 'रहो' ను, కర్త స్త్రీ రింగ ఏకవచనము, బహు వచనములలో ఉన్నప్పుడు 'रही'ను చేర్షి అవసరమగు సహాయ క్రియ చేర్షినచో తాత్కారిక వర్తమాన కాలమగును.

-16B

पुंलिंग स्त्रीलिंग में आ रहा हूँ - रीका वस्तुस्या कर्त्रुका में आ रही हूँ - र्रिक वयुक्त कर्जूक तू आ रहा है- र्रेश वस्तुन्या कर्नूश तू आ रही है- रीक्ष क्युंच्या कराूक् तुम आ रहे हो -क्वीठा वसुन्या करूर तुम आ रही हो -क्रीका क्युंचा क्यूंक आप आ रहे हैं -తమరు వచ్చచూ ఉన్నారు आप आ रही हैं -उक्षरा वसुस्या करारू वह आ रहा है - ७४६५ इन्सुन्य ६रू ६ वह आ रही है - ७क्च ४क्कुक्क ६रूद्रक यह आ रहा है-बर्ध्यः इस्युक्तः कर्त्यूकः यह आ रही है-क्षेक्य वसुक्त कर्रुं क वे आ रहे हैं- क्रफ क्युंच्या क्रांच्य वे आ रही हैं- कठा कच्छुचा कर्जूठा ये आ रहे हैं-वैठा वसुस्या करारूठा ये आ रही हैं-बिठा बच्चुचा कर्जूठा कैन आ रहा है- अवटा वसुन्या करानुटा कैन आ रही है- 253 इस्तुस्य ६४ ६० कैन आ रहे हैं-ಎవరు వచ్చుచూ ఉన్నారు कैन आ रही हैं-ಎठठा ठयुःचा ६त्रूठा मैं रो रहा हूँ - నోను పడ్చచూ ఉన్నాను मैं आ रहा हूँ - र्रिका क्युच्या कर्ज्यूका में धो रहा हूँ - నేను ఉతుకుచూ ఉన్నాను में खा रहा हूँ - నేను తినుచూ ఉన్నాను में ले रहा हूँ - నేను తీసుకొనుచూ ఉన్నాను मैं ला रहा हूँ - నోను తెచ్చుచూ ఉన్నాను में दे रहा हूँ - र्जिक क्ष्युःच्या कर्ज्यूक मैं गा रहा हूँ - र्रिका పాడు-చూ ఉన్నాను में पी रहा हूँ - र्रिक कुरान्या कर्जूक मैं जा रहा हूँ - నోను వెళ్ళుచూ ఉన్నాను मैं सो रहा हूँ - నేను నిద్రించుచూ ఉన్నాను में सी रहा हूँ - నోను కుట్టుచూ ఉన్నాను

హిందీ భాషలో సామాన్య భూతకాల మందు ప్రధాన క్రియకు చివర 'హల్లు' శబ్దము వచ్చినచో ఆ క్రియకు చివర 'ЗТ' చేర్చినచో సామాన్య భూత కాలము పర్వడును.

देख + आ = देखा - చూచెను सन + आ = सुना - ठरुळ बैठ + आ = बैठा - కూర్చినేసు उठ + आ = उठा - లేచెను पढ + आ = पढा - చదివెను चढ + आ = चढा- ಎತ್ತಿಸು छोड + आ = छोडा - వదలను दुंढ + आ = दूंढा- వెదకెను खेल + आ = खेला - ७८% मिल + आ = मिला - కਹਨਨ बोल + आ = बोला - మాట్లాడెసు भूल + आ = भूला - మరచేను चल + आ = चला - ਨਫੈਚੋਨਾ লিख + 311 = লিखा - <sub>ভ্ৰু</sub> సిసు रख + आ = रखा- क०-वर्क

बेच +आ = बेचा - ७३३४० सोच +आ = सोचा - ಆಲ್ಎಂಎಸು रुक +आ = रुका - ७७०% पूछ +आ = पूछा - అడిగెను काट +आ = काटा - ទឹಸಿಸು मार +आ = मारा - জু ভু ৯ भर +आ = भरा - నండెను भेज +आ = भेजा- పంపెను हॅस +आ = हॅसा - నవ్వేను भाग+आ = भागा-పాలపోయెను बदल +आ = बदला-మార్గెసు पकड +आ = पकडा- పట్టుకొనెను ਗਿਜ + आ = गिना - ਹੁੜ੍ਹੈ੦ ਹੋਨਾ

హిందీ భాషలో సామాన్య భూత కాలమందు ప్రధాన క్రియకు చివర అచ్చు శబ్దములగు आ కార, ई కార, ए కార, ओ కారాంత శబ్దములు వచ్చినచో ఆ క్రియలకు చివర यা చేర్చినచో సామాన్య భూతకాలము పర్వడును.

आ+या=आया - ठ्रेचुळ खा+या=खाया - ठ्रेचुळ ला+या=लाया - ठ्रेचुळ गा+या=गाया - ठ्रेच्ठळ दिखा+या=दिखाया- చూపించెळ बना+या=बनाया-ठ्रंचळ बजा+या=बजाया-क्षेचळ चुरा+या=चुराया -ठ्रिंठे०चळ बुला+या=बुलाया-क्षेचळ कमा+या=कमाया-ठ्रंठे०चळ गा+या=गाया-పాడను
बचा+या=बचाया-రక్షించెను
बता+या=बताया-చెప్పిను
सो+या = सोया - నిద్రించెను
रो+या = रोया - పిడ్డెను
धो+या = धोया - పిడ్డెను
खे+या = खेया - ప్రద్ధు పాదిను
से+या = पिया - ట్రానిను
सी+या = सिया - కుట్లెను
सी+या = सिया - కుట్లెను

హిందీ భాషలో సామాన్య భూతకాలమందు ఈ క్రింది క్రియలకు పైన చెప్పిన Rules వర్తించవు. ఈ క్రింది వానిని వేరు వేరుగా పలుకవలెను.

किया చేసెను **–** ವೆಯು कर – ವಿಕ್ನು - गया -వెళ్ళెను जा ল – ১৯৯৯৯ – লিযা – తీసుకొనెను – दिया – ఇచ్చెను ఇచ్చు हो అయ్యెన్గు हुआ -ಅಗು

హిందీ భాషలో భవిష్యత్కాలమునందు వ్రధాన క్రియకు చివర పకవచనములో एगा, బహువచనములో एँगे, मैं కర్తగా ఉన్నప్పుడు ऊँगा, तुम కర్తగా ఉన్నప్పుడు ओगे చేర్చటచేత భవిష్యత్యాల క్రియ పదము వచ్చును.

पुंलिग स्त्रीलिंग में खाउँगा - నేను తిందును में खाउँगी - నేను తిందును खाएगा - నీవు తిందువు खाएगी - నీవు తిందువు तू तू वह खाएगा - వాడు తినును वह खाएगी - ७మ ७৯১৯ यह खाएगा - ఏడు తినును यह खाएगी - ఈమె తినును कौन खाएगा - ಎವడు తినును कौन खाएगी - ಎವತ ತಿನುನು त्म खाओंगे -మీరు తిందురు तुम खाओगी - మీరు తిందురు आप खाएँगे- తమరు తిందురు | आप खाएँगी- తమరు తిందురు हम खाएँगे- మేము తిందుము हम खाएँगी- మేము తిందుము वे खाएँगे - వారు తిందురు खाएँगी - వారు తిందురు वे ये खाएँगे - వీరు తిందురు ये खाएँगी - వీరు తిందురు कौन खाएँगे - ఎవరు తిందురు | कौन खाएँगी - ఎవరు తిందురు హిందీ భాషలో सक ಅంటే గల అని అర్థము. ఇది సహాయ క్రియ. సామాన్య వర్తమాన కాలమందు सक ను ఉపయోగించు విధానము. पुलिग

- 1. में पढ सकता हूँ నేమ చదవగలను.
- वह पढ सकता है ७४६५ చదవగలడు.
- यह पढ सकता है ఇతడు చదవగలడు.
   कौन पढ सकता है ఎవడు చదవగలడు.
- 6. तुम पढ सकते हो మీరు చదవగలరు.
- 7. **आप पढ सकते** हैं తమరు చదవగలరు.
- हम पढ सकते हैं మేము చదవగలము.
   वे पढ सकते हैं వారు చదవగలరు.
- 10. ये पढ सकते हैं ఏరు చదవగలరు.
- 11. कौन पढ सकते हैं ചക്യ చదవగలరు.

- ı. मैं पढ सकती हूँ నేను చద్దవగలను.
- 2. तू पढ सकती हैं र्र्र्भ చదవగలవు. 3. वह पढ सकती हैं - ७మ చదవగలదు.
- 4. यह पढ सकती है ఈమె చదవగలదు.
- कौन पढ सकती है- ఎపత చదవగలదు.
- तुम पढ सकती हो-మీరు చదవగలరు.
- आप पढ सकती हैं తమరు చదవగలరు.
   हम पढ सकती हैं మేము చదవగలము.
- 9. वे पढ सकती हैं వారు చదవ**గ**లరు.
- 10. ये पढ सकती हैं ఏరు చదవగలరు.
- 11. कौन पढ सकती हैं- ఎవరు చదవగలరు. *[*

హిందీ భాషలో ప్రధాన క్రియకు 'बा' ప్రత్యయము చేల్లి దానికి 'दे'

క్రియను చేల్లి ఎదుటి వానితో మాట్లాడుతూ, మూడవ వ్యక్తికి అనుమతి

ఇచ్చినట్లు అర్థము వచ్చును. దీనినే ప్రేరణ క్రేయ అని కూడా అందురు. ఉదా :-

- 1. आ + ना + दो = आने दो നമായു
- जा + ना + दो = जाने दो ਡಕ್ಶನಿಯ್ಯ
- 3. खा + ना + दो = खाने दो తిననియ్య
- 4. पी + ना + दो = पीने दो क्रुपरा क्यु
- 5. कर + ना + दो = करने दो చయ్యనియ్య
- 6. सो + ना + दो = सोने दो වයුථ§වරාු
- 7. गा + ना + दो = गाने दो పాడనియ్య
- 8. पढ + ना + दो = पढने दो చదవనియ్యి
- 9. सीख + ना + दो = सीखने दो నోర్చుకోనియ్యి
- 10. लिख + ना + दो = लिखने दो వ్రాయనియ్య
- 11. कह + ना + दो = कहने दो చెప్పనియ్య
- 12. देख + ना + दो = देखने दो చూడనియ్య
- 13. ला + ना + दो = लाने दो పట్టుకురానియ్య
- 14. रो + ना + दो = रोने दो పదవనియ్య
- 15. ले + ना + दो = लेने दो ക്സ്<sup>®</sup>റയു
- 16. सुन + ना + दो = सुनने दो విననియ్య
- 17. बोल + ना + दो = बोलने दो మాట్లాడనియ్య
- 18. बैठ + ना + दो = बैठने दो కూర్చోనియ్యి

్ హిందీ భాషలో 'ही' ప్రత్యయమును సర్వనామములతో చేర్చట వలన, కేవలము, మాత్రము, పి అను అర్థము వచ్చును. ఉదా :-

1) में +ही = मैंही- र्रर्ज 2) तू + ही = तूही-र्रुज 3) तुम+ही = तुमही-क्रीठ 4) हम + ही = हमही-क्रीक्र 5) वह + ही = वही-७४दि ६) यह + ही = यही - २४दि ७) उस + ही = उसी-७दि 8) इस + ही = इसी - ఇదే 9) तब + ही = तबी - లప్పడే 10) अब + ही = अभी - ജ്യൂർ 11) सब + ही = सभी -అందరు 12) इन + ही = इन्हीं - ఇవే 13) उन + ही = उन्हीं -లవే 14) कब + ही = कभी - ఎప్పడైనా 15) यहाँ + ही = यहीं - २५ वहाँ + ही = वहीं - ७५ व्हीं 17) कहाँ + ही = कहीं - ಎಕ್ಡಿಪ್ತನಾ 18) किस + ही = किसी - ಏಫ್ತನಾ 19) एक + ही = एकही - ఒక్కడే 20) आप + ही = आपही - తమరే 21) वे + ही = वेही - ब्रुट 22) ये + ही = येही - वैर्ट

> 'బ్యరుకులు' అనగా ఒక పదమును రెండవ పర్వాయము ఉపయోగించుట వలన, ఆ పదము యొక్క విశేషత్వమును తెలుపుటను 'చ్విరుక్తి' అందురు. ఉదా :-

- घर घर ఇంటింట 1.
- बडे बडे పెద్ద పెద్ద
- गाँव गाँव क्षध्यक्
- वहाँ वहाँ ७५,६५,६ 4.
- कहाँ कहाँ ಎక్కడెక్కడ
- बार बार మరలమరల
- 7. अच्छे अच्छे-మంచిమంచి

- 9. यहँ यहँ २५,६२५६
- 10. कभी कभी- అప్పడప్పడు
- 11. जहाँ जहाँ ക്യൂമ്യൂമുള്
- 12. बार बार మాటిమాటికి
- 13. छोटे छोटे കു കു
- 14. थोडा थोडा- ९०५०९०५०
- 15. तब तब అప్పుడప్పుడు
- धीरे धीरे ನಮ್ಮ ಏನಮ್ಮ ಏಗಾ 16. गरम गरम ವೆಡಿವೆಡಿ

హిందీ భాషలో 'चाह' అనే సహాయ క్రియను కోలకను తెలుపుటకు ఉపయోగింతురు. సామాన్య వర్తమాన కాలమందు 'चाह' ను ఉపయోగించు విధానము. ఉదా :-

### पुंलिंग

- 1. में पढना चाहता हूँ నేను చదవాలనుకొంటున్నాను
- में जाना चाहता हूँ र्रिक विष्णू एका कि ० था निकार का निकार का
- 3. में करना चाहता हूँ र्रिक चेळ्जू॰काङि॰धारूका
- 4. में देना चाहता हूँ నేను ఇవ్వాలనుకొంటున్నాను
- 5. में गाना चाहता हुँ నేను పాదాలనుకొంటున్నాను
- 6. में लाना चाहता हूँ र्रिका ब्रिकारका कि कार्या निर्माण कि स्थानिक कि कि स्थानिक कि कि स्थानिक कि स्थानिक
- 8. में सोना चाहता हूँ र्रिक रुद्धजेन्ज्ञण्काङ्गिल्लास्य 9. में पीना चाहता हूँ - र्रिक कुत्त्रण्काङ्गिल्लास्य

### स्त्रीलिंग

- 1. में पढना चाहती हूँ నేను చదవాలను െ ഡെನ್ನಾಸು
- मैं जाना चाहती हूँ र्रिका विष्णु లका कि का व्या का विकास का वित्र का विकास का
- 3. में करना चाहती हूँ र्राका चेळानुशका कि शिक्ष का विकास कि स्वार के स्व
- 4. में देना चाहती हूँ నేను ఇవ్వాలనుకొంటున్నాను
- 5. में गाना चाहती हुँ నేను పాదాలనుకొంటున్నాను
- 6. में लाना चाहती हूँ నేను తేవాలనుకొంటున్నాను
- 7. मैं आना चाहती हूँ र्रिक क्वन्थक्र **९०० क**्किक्ष क्रुक
- 9. में पीना चाहती हूँ నేమ త్రాగాలనుకొంటున్నాను
- 10. में खेलना चाहती हूँ- నేను ఆదాలనుకొంటున్నాను

హిందీ భాషలో 'चाहिए' అనే సహాయ క్రియను వాక్యానంతరము ఉపయోగించినచో 'కావలయును' అను అర్థము వచ్చును. కర్తకు బ్వతీయా విభక్తి అగు ' को ' చేర్చవలెను.

- 1. मुझे किताब चाहिए నాకుపుస్తకము కావలయును
- 2. राम को दूध चाहिए రామునకు పాలు కావలయును
- 3. ललिता को रुपिया चाहिए లవితకు డబ్బ కావలయును
- 4. कमला को पानी चाहिए కమలకు నీరు కావలయును
- 5. रवि को कपडे चाहिए రవికి బట్టలు కావలయును
- 6. रानी को घडी चाहिए ठावैंडै గడియారము కావలయును
- 7. हम को खाना चाहिए మాకు భోజనము కావలయును
- 8. गोपी को चाय चाहिए గోపికి టీ కావలయును
- 9. मुझे फल चाहिए నాకు పండ్లు కావలయును
- 10. आप को क्या चाहिए మాకు ఏమి కావలయును

#### <u>.</u> విభక్తి ప్రత్యయములు

- 1. ने డు, ము, వు, లు ప్రథమా విభక్తి
- 3. से చేత, చే, తోడ, తో తృతీయా విభక్తి
- 4. केलिए / केवास्ते కొఱకు, కై చతుర్థీ విభక్తి
- 5. से వలన, కంటె, నుండి పంచమీ విభక్తి
- 6. **का**, के, की యొక్క షష్టీ విభక్తి
- 7. में లో, లోపల సప్తమీ విభక్తి

**पर –** మీద, పైన

## सर्वनाम (Pronoun) సర్వ నామము

నామవాచకమునకు బదులుగా వాడు శబ్ధమును సర్వనామము అందురు.

**టదా : కొన్ని సర్వనామములు** 

- 1. मैं -నేను
- 2. గ్నై -నీఫు
- 3. वह -ಅತಕ್ಕುಅಮ,ಅದ,ಆ
- 4. यह -श्वर्धा, स्रुक्ते, श्रवी, स्रु
- 5. कौन ಎනරා (කි.න්.)
- 6. तुम మీరు
- 7. आप తమరు
- 8. हम మేము

- 9. वे వారు, ಅవి, ఆ
  - 10. ये- නිරා, අන, ఈ
  - 11. कੀਜ -ಎవరు (ಬ.వ.)
- 12. 💇 -కొంచెము, కొన్ని, పదేని
- 13. कोई-ఎవరైననూ, ఎవరో, ఏదియో
- 14. जो ఎవదైతే, ఎవతైతే, ఏదైతే
- 15. **खुद** -స్వయముగా
- 16. रन्वयम తనంతటతాను

#### సర్వనామములతో విభక్తులు చేర్చుట 1. मैं అనే సర్వనామముతో విభక్తులు చేర్చినచో, నర్వనామములు మరియు వాటి అర్థములు మార్పుచెందును.

- 1. मैं+ ने = मैंने నేను
- 2. मैं + को = मुझको, मुझे रूड
- 3. मैं + से = मुझसे रुक, रुर्चेछ 4. मैं + केलिए = मेरेलिए - रु ९०७५
  - मैं + केवास्ते = मेरेवास्ते నా గురించి
- 5. मैं + से = मुझसे-क వలన, నా నుండి, నాకంటే
- 6. मैं + का = मेरा-रु ट्याई, (పుంరింగము) ఏక मैं + के = मेरे -మా యొక్క (పుంరింగము) బహు
  - में + की = मेरी क ट्याइ, (हुँ है) हि
- 7. मैं + में = मुझमें रुक्ति
  - मैं + पर = मुझपर నా మీద

- ఎభిక్తులు చేర్చు<u>ట</u> 2. గ్గె అనే సర్వనామముతో విభక్తులు చేల్చినచ
- చెందును. 1. तू + ने = तूने - నీవు
  - 2. तू + को = तुझको, तुझे నీకు
  - 3. तू + से = तुझसे रुजंख, रुङ
  - 4. तू + केलिए = तेरेलिए పి కాలకు तू + केवास्ते = तेरेवास्ते - పి గులంచి
  - तू + कवास्त = तरेवास्ते रू १०००-७ 5. तू + से = तुझसे - रू ५७०४, रू २००६, रू ५०६९

నర్వనామములు మరియు వాటి అర్థములు మార్కు

- 6. तू + का = तेरा र्र ठ्याङ्क तू + के = तेरे - र्र ठ्याङ्क तू + की = तेरी - र्र ठ्याङ्क
- 7. तू + में = तुझमें నీలో तू + पर = तुझपर - నీ మీద

- 3. हम లనే సర్వనామముతో విభక్తులు చేల్చినచా **సర్వనామము**లు **మలియు** వాటి అర్థములు మార్పు
  - 4. तुम అనే సర్వనామముతో విభక్తులు చేల్చినచో సర్వనామములు మరియు వాటి అర్థములు మార్పు
  - చెందును.

1. हम + ने = हमने - మేము

చెందును.

- 2. हम + को = हमको, हमें -<sub>మాకు</sub>
- 3. हम + से = हमसे మా చేత, మాచే
- 4. हम + केलिए = हमारेलिए మా కొఱకు
  - हम + केवास्ते = हमारेवास्ते మా గులంచి
- 5. हम + से = हमसे-మా వలన, మా నుండి, మాకంటే 6. हम + का = हमारा - మా యొక్క
  - हम + की = हमारी మా యొక్క
  - हम + के = हमारे మా యొక్క
- 7. हम + में = हममें మాలో हम + पर = हमपर - మా మీద

- तुम + ने = तुमने మీరు
- 2. तुम + को = तुमको, तुमजे మకు
- 3. तुम + से = तुमसे మీ చేత, మీచే
- 4. तुम + केलिएँ = तुम्हारेलिए మీ కాఱకు तुम + केवास्ते = तुम्हारेवास्ते -‱‱
- 5. तुम + से = तुमसे-మీ వలన, మీ నుండి, మీ కంటే 6. तुम + का = तुम्हारा - మీ యొక్క
  - तुम + के = तुम्हारे మ యొక్క तुम + की = तुम्हारी - మీ యొక్క
- 7. तुम + में = तुममें మీలో तुम + पर = तुमपर - మీ మీద

- 5. अाप అనే సర్వనామముతో విభక్తులు చేల్చినచో సర్వనామములు మలియు వాటి అర్థములు మార్పు చెందును.
- 1. आप + ने = आपने తమరు
- 2. **आप** + को = आपको తమలకి
- आप + से = आपसे తమలచేత, తమలచే
   आप + केलिए = आपकेलिए తమల కొఱకు
  - आप + केवास्ते = आपकेवास्ते తమంగుంచి
- 5. आप + से = आपसे-తమల వలన, తమలి నుండి, తమలి కంటే
- 6. आप + কা = आपका తమల యొక్క
  - आप + के = आपके తమల యొక్క
- आप + की = आपकी తమల యొక్క
- आप + में = आपमें ඡකඵණ
   आप + पर = आपपर ඡකඵනිත

- 6. यह అనే సర్వనామముతో విభక్తులు చేల్చినచో సర్వనామములు మరియు వాటి అర్థములు మార్పు
- చెందును.
- 1. यह + ने = इसने ఇతడు 2. यह + को = इसको, इसे - ఇతనికి, ఈమెకు
- 3. यह + से = इससे ఇతనిచే, ఈమెచే
- 4. यह + केलिए=इसकेलिए-२४०९७५, ४४ऊ९७५ यह+केवास्ते=इसकेवास्ते-२४००००, ४४ऊ०००
- 5. यह + से = इससे -वर्षत कार्य, वर्षत क्रंब का कार्य क्षेत्र कार्य, क्षेत्र करते, क्षेत्र करते, क्षेत्र कर्य
- 6. यह + का = इसका ఇతని యొక్క यह + के = इसके - వీల యొక్క यह + की = इसकी - ఈమె యొక్క
- यह + में = इसमें ब्रॅंडिंग्डर्ज, झ्रिकेंग्डर्ज, ब्रेंटिंग्डर्ज, ब्रेंटिंग्डर्ज, व्यक्तिकेंग्डर्ज, व्यक्तिकेंग्रिकेंग्डर्ज, व्यक्तिकेंग्डर्ज, व्यक्तिकेंग्यिकेंग्डर्ज, व्यक्तिकेंग्डर्ज, व्यक्तिकेंग्डर्ज, व्यक्तिकेंग्डर्ज, व्यक्तिकेंग्य

- 7. ये అనే సర్వనామముతో విభక్తులు చేర్చినచో సర్వనామములు మలియు వాటి అర్ధములు మార్పు ටීංదును.
- 1. ये + ने = इन्होंने వీరు
- 2. ये + को = इनको, इन्हें <sub>వీలికి</sub>
- 3. ये + से = इससे వీల చేత, వీలచే
- 4. ये + केलिए = इनकेलिए వీల కొఱకు
  - ये + केवास्ते = इनकेवास्ते 50 1000-2
- 5. ये + से = इनसे వీల వలన, వీల నుండి, వీల కంటే 6. ये + का = इनका - వీల యొక్క
  - ये + के = इनके వీల యొక్క

  - ये + की = इनकी వీల యొక్క
- 7. ये + में = इनमें పిలలో

ये + पर = इनपर - విలమీద

- సర్వనామములు మలియు వాటి అర్థములు మార్పు చెందును.
- 1. वह + ने = उसने అతడు
- 2. वह + को = उसको, उसे అతనికి, ఆమెకి
- 3. वह + से = उससे అతనిచే, ఆమెచే

8. বি ্ ভর্ম సర్వనామముతో విభక్తులు చేల్చనచేళ్ళ

- 4. वह + कोलिए = उसकोलिए -లశనికొంకు లమెకొంకు
  - वह + केवास्ते =उसकेवास्ते ७४० ७०००, ७३० ७०००
- वह + से = उससे ७४० నుండి, ७४० ४०४, ७४० ५०६ ఆమె నుండి, ఆమె వలన, ఆమె కంటే
- वह + का = उसका = ७४६ ळाडू. वह + के = उसके = ञ्रू ट्याइ
- वह + की = उसकी = ७మ యొక్క 7. वह + में = उनमे = అతనిలో, ఆమెలో, అందులో

वह + पर = उनपर = ७४२ क्रिक्त, ७३३ क्रिक्

- 9. वे అనే సర్వనామముతో విభక్తులు చేర్చినచో సర్వనామములు మరియు వాటి అర్థములు మార్పు చెందును.
  - 2. वे + को = उनको, उन्हें anes

1. वे + ने = उन्होंने - వారు

- 3. वे + से = उनसे -ವಾಲ చేత. ವಾಲచే
- 4. वे + केलिए = उनकेलिए -ano sness
  - वे + केवास्ते = उनकेवास्ते क्रम् १५०००
- न में क्वास्त = उनक्वास्त क्रथ क्रथक, क्रथ क्रथे, क्रथ क्रथे, क्रथ क्रथे
- 6. वे + का = उनका क्रथ त्यार्थ,
  - वे + के = उनके क्रुष्ट ज्याङ्क
  - वे + की = उनकी వాల యొక్క
- 7. वे + में = उनमें क्वर्थ
- वे + पर = उनपर ವಾಲ ಮಿದ

- 10. कीन (ప.వ) అనే సర్వనామముతో విభక్తులు చేల్లనచో సర్వనామములు మరియు వాటి అర్థములు మార్పు చెందును.
  - 1. कौन + ने = किसने ఎవరు
  - 2. कौन + को = किसको, किसे ఎవలకి
  - 3. कौन + से = किससे ಎವಲವೆత, ಎವಲವೆ
- कौन + केलिए = किसकेलिए ఎవల కొఱకు
   कौन + केवास्ते = किसकेवास्ते -ఎమాగులంచి
- 5. कीन + से = किससे-ఎపల పలన, ఎపల మండి, ఎపల కంటే
  6. कीन + के = किसके ఎపల యొక్క
  - कौन + का = किसका ಎವಲ ಯುಕ್ಕ
- कौन + की = किसकी ಎವಲ ಮುಕ್ಕ 7. कौन + में = किसमें - ಎವಲಲೆ
  - कौन + पर = किसपर ఎవలమీద

- 11. कीन (బ.వ) లనే సర్వనామముతో విభక్తులు చేల్టినచో సర్వనామములు మరియు వాటి అర్థములు మార్పుచెందును.
- 12. जो అనే సర్వనామముతో విభక్తులు చేల్చినచో సర్వనామములు మరియు వాటి అర్థములు మార్పు చెందును.

- 1. **ರौन** + ने = किन्होंने ಎವರು
- 2. कौन + को = किनको, किन्हें -ఎవలకి
- 3. वौन + से = किससे ఎవరిచేత, ఎవరిచే
- 4. कौन + केलिए ఎవల కొఱకు कौन + केवास्ते = किनकेवास्ते -ఎవలగులంచి
- 5. कौन+से = किनसे aao aea, aao aoo aood, aao soil
- 6. कौन + का = किनका ಎವರ యొక్క
- कौन + के = किनके ಎವರ యొక్క 7. कौन + में = किनमें - ಎವರ್
- कौन + पर = किनपर ఎవల మీద

- जो + ने = जिसने
- जो + को = जिसको. जिसे
- जो + से = जिससे
- जो + केलिए = जिसकेलिए
- जो + केवास्ते = जिसकेवास्ते
- जो + से = जिससे
- जो + का = जिसका
- जो + के = जिसके
- जो + की = जिसकी
- जो + में = चिसमें
- जो + पर = जिसपर

			<b>ဂ်ဝ</b> ရာ့ဇ			
1	-	एक	 ఒకటీ	21-		

- ටිංර්

3 - तीन - మూడు 23- तेर 4 - चार - నాలుగు 24- चौ

5 - पॉंच - ఐదు 6 - छः - ఆరు

2 - दो

७ - सात - ५६७

8 - आठ - ಎನಿಮಿದಿ 9 - नो - ഔಮ್ಘದ

10- दस - పద 11- ग्यारह - పదకాండు

 12- बारह
 - పన్మెండు

 13- तेरह
 - పదమూడు

 14- चौदह
 -పదునాలుగు

15- पंद्रह - పదుహేను 16- सोलह - పదహారు 17- सत्रह - పదుహేదు

18- अठारह -పదునెనిమిద 19- उन्नीस - పంతామ్మద

20- बीस - ജරාන්ඩ

22- बाईस - क्ठाउठ ठ०८० 23- तेईस - क्ठाउठ మూడు

इक्कीस - १४५५ ४४६८

23- (1इस - २०२ क्यान्ट) 24- चौबीस - १४३ रूथा 25- पच्चीस - १४३ १८०

26- छब्बीस - අරබු රෙ 27- सत्ताईस- අරබු රෙය

28- अट्ठाईस- ఇరవై ఎనిమిద 29- उनतीस - ఇరవై తామ్మిది 30- तीस - ముప్పై

31- इक्तीस - ముప్పై ఒకటి 32- बत्तीस - ముప్పై రెండు

33- तैंतीस - ముప్పైమూడు 34- चौंतीस - ముప్పైనాలుగు 35- पैंतीस - ముప్పై ఐదు

36- छत्तीस - ముప్పి ఆరు 37- सैंतीस - ముప్పె ఏడు 38- अडतीस-ముప్పె ఎనిమిబి

39- उन्चालीस- ముప్పై తామ్మివి 40- चालीस - నలఖై TO THE 41 - इक्तालीस- ४७३ ८५८ 42 - बयालीस- నలభై రెండు 43 - तैंतालीस- నలభై మూడు 45 - पैंतालीस- నలబై ఐదు 46 - छियालीस- నలపై ఆరు 47 - सेंतालीस- నలభై పడు 48 - अडतालीस-४७५००००० ४९ - उन्चास - ४७५२ ॐ ३३५० | ५० - पचास - कार्यू 51 - इक्कावन- ಯಾಫ್ ఒకటి 52 - बावन - యాఖైరెండు 53 - तिरपन - ळाळूळाळा 54 - चौपन -యాబై నాలుగు 55 - पचपन - యాబైఐదు 56 - छप्पन - আন্ট্র ఆరు 57 - सत्तवन - యాఖైపడు . 58 - अट्ठावन-ಯಾಫ್ತ ಎನಿಮಿದಿ 59 - उन्सठ -యాబై తొమ్మిది ६० - साठ అరవై

61 - इकसठ - ७४५ ४५८ 62 - बासठ - ७४५ ठ०८० 63 - तिरसठ - ७५५ మూడు 44 - चवालीस- ४७५ रूथा ६४ - चौसठ - ७४५ रूथा 65 - पैंसठ - ७४५ ३०८० 66 - छियासठ- ७४५ू ७४० **67 - सडसठ - ७**५५ ५६ 68 - अडसठ -७४५० ०००० 69 - उन्हत्तर - ७४५ ॐ ३३०० ७० - सत्तर -ಡಿಫ್ಪ ७१ - इकहत्तर- दृद्धु ४५८ 73 - तिहत्तर - द्रद्भू ಮाळ ७५ - पचहत्तर- డెబ్హై ఐదు ७७ - सतहत्तर- द्यू ६८६ 78 - अटहत्तर- द्रद्धु ఎనిమిద ८० - अस्सी -ఎనబై

æØ₫

A Property of the Property of			
१ <sup>8</sup> 1 -इक्यासी- ಎಸ್. ఒకట	हजार	-	ವಿಯ <u>್ಯ</u>
82 -बयासी - ఎసబై రెండు	लाख	-	లక్ష
83 -तिरासी - ಎಸಫ್ ಮಾಡು	करोड	-	ණිඪ
84 -चौरासी - ಎನಶ್ತನಾಲುಗು	पहला	-	మొదటి
85 -पचासी - ఎనబై ఐదు	दूसरा	-	ටිරයින්
86 -छियासी- ఎసబై ఆరు	तीसरा	-	మూడవ
87 -सत्तासी- ఎనబై పడు	चौथा	-	నాల్గవ
88 -अठासी - ಎಸಫ್ಎನಿಮಿದಿ	पाँचवाँ	-	නරක්
८९ -नवासी - ఎనభై తామ్మద	छठवाँ	-	<b>ಆ</b> రవ
९० -नब्बे - ॐ्रा	सातवाँ	-	<b>ති</b> ස්ත්
91 -इकानबे - ॐ०ऴ॒ ఒకటి	आठवॉॅं	_	ఎనిమిదవ
92 -बानबे - తాంభై రెండు	नौवॉ	-	తొమ్మిదవ
93 -तिरानबे- ङ०्कृक्ष्मक	दसवॉ	-	పదవ
94 -चौरानबे-ठ०० वृ रूणका	पाव	-	1/4
95 -पंचानबे - ණංඩු නසා	आधा	-	1/2
96 -छियानबे- ණංඩු ජරා	पौना	-	3/4
97 -सत्तानवे- తాంపై పదు	डेढ	-	1 1/2
98 - अट्ठानबे-ॐ୦ൂ ಎನಮಿದಿ	ढाई	-	2 1/2
99 -निन्यानबे-తాంభై తామ్మది	साढे तीन	-	з 1/2
100 - सौ - ਠ੦ਠ	सढे चार	-	4 1/2
	52		•

## जानवरें - జంతువులు - ANIMALS

1) घोडा - గుఱ్ఱము, 2) हाथी - ఏనుగు, 3) कुत्ता - కుక్క 4) गाय -ఆఫు, 5) बेल - ఎద్దు, 6) भेंस - तींट, 7) बकरा - మగ మేక, 8) गधा - గాడిద, 9) बंदर - కోతి, 10) चीता - పురి, 11) शेर - సింహము, 12) ऊँट - ಒಂछ, 13) भेडिया - ॐर्दण, 14) भैंसा - దున్నపోతు, 15) भालू - ചലന്വാരല, 16) लंगूर - ജാർക്കാപ്പു, 17) हरिण -జంక, 18) भेंड - గాత్ల, 19) बिल्ली - పిల్లి, 20) गीदड - నక్క 21) चूहा - ৯లుక, 22) हिरन - జంక, 23) सुअर - పంద, 24) सियार - నక్క 25) खरहा - కుందేలు, 26) बकरी - ಆడమేక, 27) कंगारू - इंट्रान्टि, 28) खच्चर - इंट्यिट क्रिट, 29) नेवला - ముంగిస్, 30) गैंडा - ఖడ్దమృగము, 31) साँड - ఆబోతు, 32) शेरनी - ఆడ సింహము, 33) जिराफी - జరాఫీ, 34) गोरखर - అడవి గుఱ్ఱము, 35) कुतिया-७६५५६, 36) गिलहरी - ६६५४, 37) मेंढक - ५४५, 38) खरगोश - కుందేలు, 39) चुहिया - చుంచు, 40) मछली -र्चेंध, 41) कछुआ - कर्बेंध, 42) मगर - च्रारंध, 43) हैवान -మృగము, 44) हिरन - లేడి, 45) भेंडिया - తోడేలు, 46) नेवला -ముంగిస, 47) हरिण- జంక, 48) कुतिया - ఆడకుక్క 49) शेरनी eడ సింహము, 50) जंगली सुअर - అడవి పంది, 51) बचडा దూడ, 52) लोमड़ी - నక్క 53) गोरिल्ला - గారల్లా, 54) तेंदुआ -చిఱుతపురి, 55) मेंढ़ा - పాట్టేలు, 56) सूकर - పంది, 57) बाघ -పెద్దపురి, 58) शेरनी - ఆడపురి, 59) लंगूर - తోకలేని కోతి, 60) साबर - ९००६ २०५, ६१) भेंड़ा - ७६ १२छू, ६२) शिकारी कुत्ता ವೆಟಕುಕ್ಕ, 63) मेमना- ಗೌಥ್ಞವಿಲ್ಲ

# चिडियाँ - పక్షులు - BIRDS

流為,

1) तोता - चैथाई, 2) मोर - మंत त्रे क्षेठ, 3) हंस - ॐ०ॐ, 4) मैना - గోరువంక, 5) कौआ - కాకి, 6) उल्लू - గుడ్లగూబ, 7) गीध - గ్రద్ధ, 8) मुरगा - ङिंदैक्षां०२, 9) मुरगी - ङिंदैकेधू, 1**0**) कबूतर పావురము, 11) कोयल - కోకిల, 12) जंगली बतख - లడవి బాతు 13) बगुला - Soon, 14) सारस - र्रेन्ठिक १५, 15) मक्खी -स्रत, 16) मच्छड - దోమ, 17) चंगीदड - గజ్జలము, 18) कठफाडा - వడ్రంగిపిట్ట, 19) गौरा - మగపిచ్చక, 20) गौरय्या - ७६పిచ్చక, 21) नीलकंठ - పాలపిట్ట, 22) बतख - మగబాతు, 23) बतखी -७६బాతు, २४) मोरनी - ७६నమరి, २५) चील - గ్రద్ధ, २६) कबूतर -పాఫురము, 27) बाज - ਫੰగ, 28) कीडे - పురుగులు, 29) टिड्डी -మడత, 30) बुलबुल - బుల్బుల్ పక్షి, 31) चींटी - చీమ, 32) पिस्सू - నుసమలు, 33) अंडा - గ్రుడ్డు, 34) उकाब - రాబందు, 35) घोसला - పక్షిగూడు, 36) सुरखाब - నిప్పకోడి, 37) कठफोडवा - వక్రంగిపిట్ట, 38) गौरा - మగపిచ్చుక, 39) पेंडुकी - గువ్వ, 40) चोंच - ముక్కు 41) गरुड पक्षी - గరుడపక్షి, 42) चंगीरड - గజ్జలము, 43) सारस बगुला - కొంగ, 44) मुरगी का बच्चा - కోడిపిల్ల, 45) पिंजडा -పంజరము, 46) सुरखाब - నిఫ్ఫకోడి, 47) रामचिरैया - చికముకిపిట్ట 48) शुतुरमुर्ग - నిప్పకోడి, 49) पिंगविन - పింగ్వీన్ పక్షి 50) पैरू पक्षी - టర్కీకోడి

फल-పండ్లు - FRUITS, तरकारीयाँ - కూరగాయలు 1) अंगूर - क्रुडू, 2) अनानास - ७२००, 3) अनार - क्रुट्यू పండు, 4) अमरूद - జామపందు, 5) आम - మామిడిపందు, 6) इमली -చింతపండు, 7) ककडी - దోసకాయ, 8) काजू - జీడిపప్పు, 9) कटहल ं పనసపండు, 10) केला - అరటిపండు, 11) कैथा - వెలక్కాయ, 12) खजूर - ఖర్హూరము, 13) चीकू - సపోట, 14) जंबू - నోరేడు, 15) टमाटर - धक्रेम्ध, 16) तरबूज - పుచुङळ, 17) ताडफल -**ತಾಟಿపಂದು, 18) नारंगी - ನಾರಿಂಜ, 19) नींबू - ನಿಮ್ಮ**ಕಾಯ, 20) पपीता - क्षेञ्चूरुं పండు, 21) बादाम - क्ष्म - क्ष्म , 22) शरीफा - र्रेक्कंथक्या, 23) संदोला - धब्बंठ०द्या, 24) संतरा - थक्कुळा, 25) साग - ७९५५०८, २६) प्याज - ६०००००, २७) किसमिस -**కిస్**మస్పండు, 28) तरकारीयाँ - కూరగాయలు, 29) नारियल -కాబ్జరకాయ, 30) गोभी - క్యాబేజ, 31) लोकी - సారకాయ, 32) ईख - చెఱకు, ३३) गाजर - इन्डिर्ध, ३४) मूँग - పెసలు, ३५) मटर - थधारीथा, 36) चावल - జయ్యము, 37) चुकदर - జीर्धिफार्ध, 38) आलू - బంగాకదుంప, 39) भींडी - బెండకాయ, 40) मूली ముల్లంగి, 41) बेर - రేగిపండు, 42) बैंगन - పంకాయ, 43) चना -रुనగలు, 44) तुराई - జీరకాయ, 45) चर्चींडा - పాట్లకాయ, 46) शकरकंद - చిలగడదుంప, 47) अंदरक - అల్లం, 48) करेला

- ङार्डा - कार्डा - कार्रा - क 51) कुम्हाडां - గుమ్మడి, 52) मीठा-नीम - కలవేపాకు, 53) बादाम - ಬಾದಂಕಾಯ, 54) सब्जी - కూర, 55) लोकी - సౌరకాయ, 56) तुरई - र्र्भ ५५०००, ५७) आंवला - ६५०७०००, ५८) लहसान -बिల్లుల్లి, 59) कुंदुर - దొండకాయ, 60) रतालू - పెండలము, 61) मिर्च - क्राठंइनका, 62) लहसुना - व्रथ्लूव्रेकेका, 63) पिदुवा -గోంగూర, 64) फोई - బచ్చలికూర, 65) सेम - చిక్కుడుకాయ, 66) करोंदा - ज्ञुल्क, 67) काजू - र्रंदैపशु, 68) कंद - ४०६, 69) चोलाइ - ॐधड्मठ, 70) मेंथी - ಮಂత्रेडमठ, 71) तोराई - र्रंक र्ಜರಕಾಯ, 72) कमलाफल - ಕಮಲಾಫಲಮು, 73) जामुन - ನೆರೆದು इందు, 74) रामाफल - రామా ఫలము, 75) चकोतरा - దబ్బపండు, 76) बिजीरा - పంపర పనస, 77) मटर - బఠానీలు, 78) इलायची - వెలగకాయ, 79) मूली - ముల్లంగి, 80) सुपारी - వక్క 81) - పాగాకు, 84) जामुन - నల్లనేరేడు, 85) जंभीरी - దబ్లపండు, 86) फलगोभी - కారీప్లవరు, 87) ग्वारफली - గోరుచిక్కుడు, 88) गुलमेहंशी - १७००६०६४, ८९) सेब - चैक्चर्टिंग, ९०) बेर - ठॅरैंड०६४, 91) बैंगन - పంకాయ, 92) जेहूँ - र्ल्फिक्स्स, 93) घास - पर्दु, 94) सहजन - మునక్కాద. 56